



## HILTI HIT-HY 200-A V3 HILTI HIT-HY 200-R V3 INJECTION MORTAR ETA-19/0802 (18.09.2024)



English	2-24
Deutsch	25-47
Polski	48-70





Public-law institution jointly founded by the federal states and the Federation

European Technical Assessment Body for construction products



### European Technical Assessment

### ETA-19/0802 of 18 September 2024

English translation prepared by DIBt - Original version in German language

### **General Part**

Technical Assessment Body issuing the European Technical Assessment:	Deutsches Institut für Bautechnik
Trade name of the construction product	Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20
Product family to which the construction product belongs	Post-installed fasteners in concrete under fatigue cyclic loading
Manufacturer	Hilti Aktiengesellschaft Feldkircherstrasse 100 9494 SCHAAN FÜRSTENTUM LIECHTENSTEIN
Manufacturing plant	Hilti Plants
This European Technical Assessment contains	23 pages including 3 annexes which form an integral part of this assessment
This European Technical Assessment is issued in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, on the basis of	EAD 330250-00-0601, Edition 06/2021
This version replaces	ETA-19/0802 issued on 18 July 2023



The European Technical Assessment is issued by the Technical Assessment Body in its official language. Translations of this European Technical Assessment in other languages shall fully correspond to the original issued document and shall be identified as such.

Communication of this European Technical Assessment, including transmission by electronic means, shall be in full. However, partial reproduction may only be made with the written consent of the issuing Technical Assessment Body. Any partial reproduction shall be identified as such.

This European Technical Assessment may be withdrawn by the issuing Technical Assessment Body, in particular pursuant to information by the Commission in accordance with Article 25(3) of Regulation (EU) No 305/2011.



### Specific Part

### 1 Technical description of the product

The Injection systems Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 or HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16 or HIT-Z M20 are bonded expansion fasteners consisting of a cartridge with injection mortar Hilti HIT-HY 200-A or Hilti HIT 200-A V3 or Hilti HIT 200-R V3, a steel element HIT-Z-D TP with a lock nut, a calotte nut and a Hilti sealing washer or a steel element HIT-Z-R-D TP or HIT-Z with a lock nut, a hexagon nut, a spherical washer and a Hilti sealing washer.

The load transfer is realised by mechanical interlock of several cones in the bonding mortar and then via a combination of bonding and friction forces in the base material (concrete).

The product description is given in Annex A.

### 2 Specification of the intended use in accordance with the applicable European Assessment Document

The performances given in Section 3 are only valid if the anchor is used in compliance with the specifications and conditions given in Annex B.

The verifications and assessment methods on which this European Technical Assessment is based lead to the assumption of a working life of the anchor of at least 50 years. The indications given on the working life cannot be interpreted as a guarantee given by the producer, but are to be regarded only as a means for choosing the right products in relation to the expected economically reasonable working life of the works.

### 3 Performance of the product and references to the methods used for its assessment

### 3.1 Mechanical resistance and stability (BWR 1)

Essential characteristic (static and quasi-static loading and seismic loading)	Performance
Characteristic resistance to tension load (static and quasi-static loading)	see Annex B2, B3, C1
Characteristic resistance to shear load (static and quasi-static loading)	see Annex C2
Displacements under short-term and long-term loading (static and quasi-static loading)	No performance assessed on basis of
Characteristic resistance and displacements for seismic performance categories C1 and C2	EAD 330250-00-0601

Essential characteristic (fatigue loading, Assessment method A: Continuous function of fatigue resistance)	Performance
Characteristic fatigue resistance under cyclic tension loading	
Characteristic steel fatigue resistance $\Delta N_{,s,0,n}$ ( $n = 1$ to $n = \infty$ )	See Annex
Characteristic concrete cone, pull-out and splitting fatigueresistance $\Delta N_{Rk,c,0,n}$ $\Delta N_{Rk,p,0,n}$ $\Delta n_{sp,0,n}$ $(n = 1 \text{ to } n = \infty)$	C3 and C5



Essential characteristic (fatigue loading, Assessment method A: Continuous function of fatigue resistance)	Performance			
Characteristic fatigue resistance under cyclic shear loading				
Characteristic steel fatigue resistance $\Delta V_{Rk,s,0,n}$ ( $n = 1$ to $n = \infty$ )				
Characteristic concrete edge fatigue resistance $V_{Rk,c,0,n}$ ( $n = 1$ to $n = \infty$ )	See Annex C4 and C5			
Characteristic concrete pry out fatigue resistance $\Delta V_{Rk,cp,0,n}$ ( $n = 1$ to $n = \infty$ )				
Characteristic fatigue resistance under cyclic combined tension and s	hear loading			
Characteristic steel fatigue resistance $a_{sn}$ ( $n = 1$ to $n = \infty$ )	See Annex C6			
Load transfer factor for cyclic tension and shear loading				
Load transfer factor $\psi_{FN},\psi_{FV}$	See Annex C3 to C5			

### 3.2 Hygiene, health and the environment (BWR 3)

Essential characteristic	Performance
Content, emission and/or release of dangerous substances	No performance assessed

### 4 Assessment and verification of constancy of performance (AVCP) system applied, with reference to its legal base

In accordance with European Assessment Document No. 330250-00-0601, the applicable European legal act is: [96/582/EC].

The system to be applied is: 1

### 5 Technical details necessary for the implementation of the AVCP system, as provided for in the applicable European Assessment Document

Technical details necessary for the implementation of the AVCP system are laid down in the control plan deposited with Deutsches Institut für Bautechnik.



The following standards and documents are referred to in this European Technical Assessment:

EN 10088-1:2023 Stainless steels - Part 1: List of stainless steels
 EN 206:2013 + A1:2016 Concrete - Specification, performance, production and conformity
 EN 1992-4:2018 Eurocode 2: Design of concrete structures - Part 4: Design of fastenings for use in concrete
 EOTA TR 055 Design of fastenings based on EAD 330232-00-0601, EAD 330499-00-0601 and EAD 330747-00-0601, February 2018

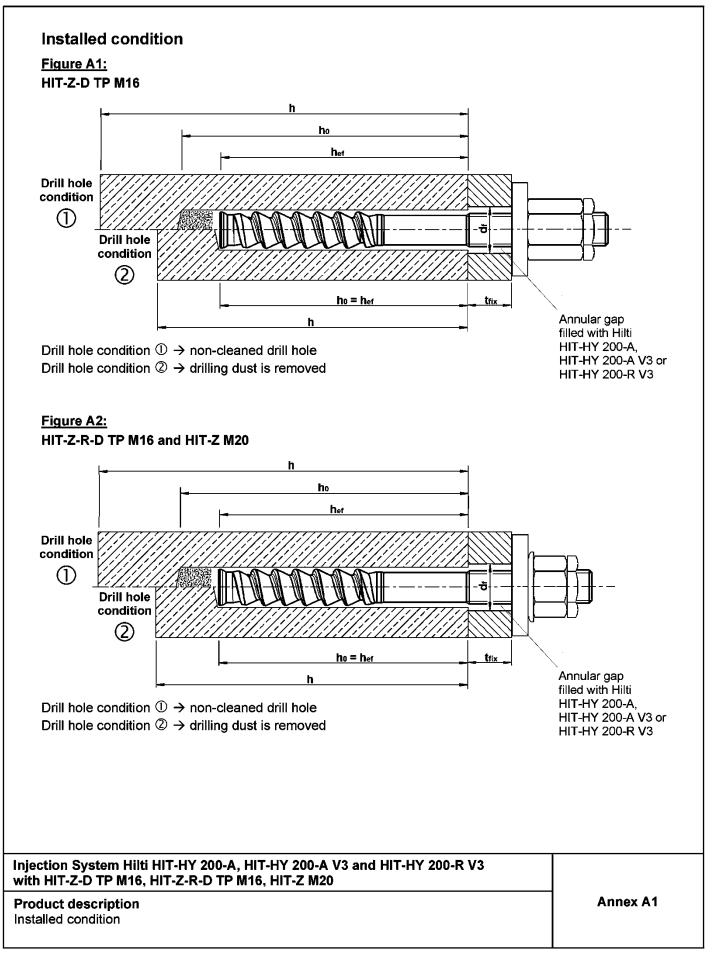
Issued in Berlin on 18 September 2024 by Deutsches Institut für Bautechnik

Dipl.-Ing. Beatrix Wittstock Head of Section *beglaubigt:* Stiller

#### Page 6 of European Technical Assessment ETA-19/0802 of 18 September 2024

English translation prepared by DIBt

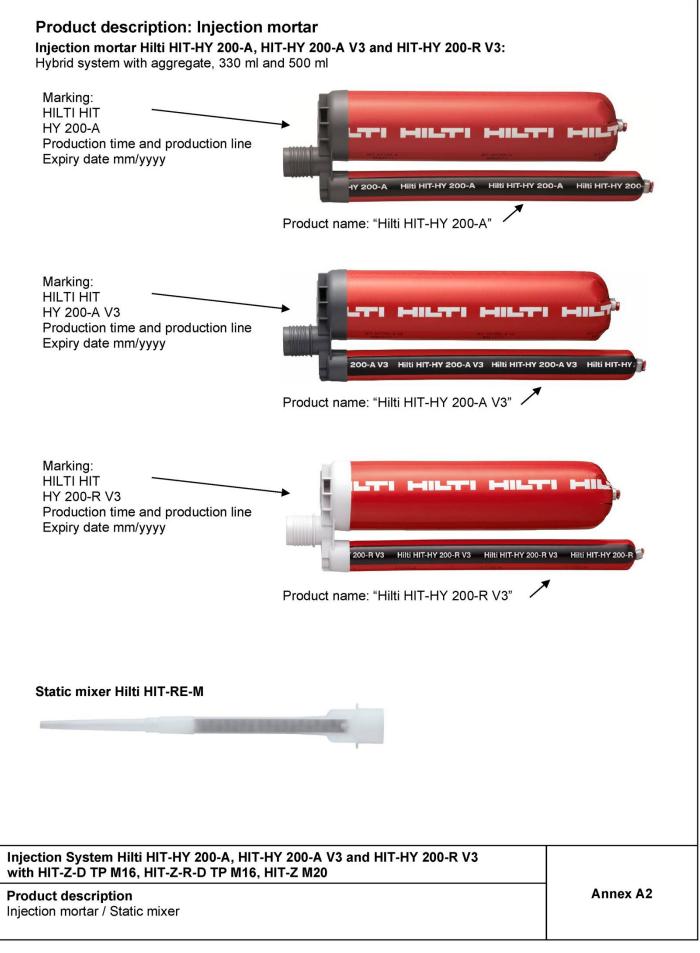




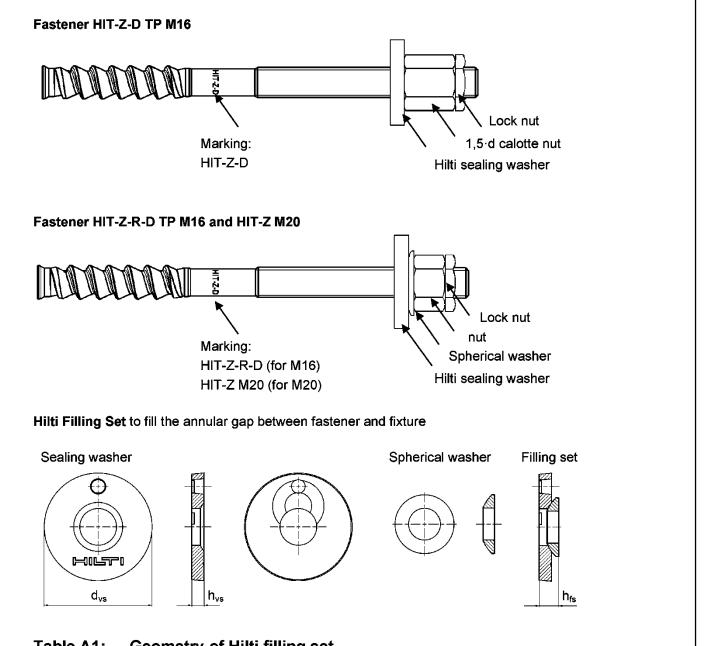
#### Page 7 of European Technical Assessment ETA-19/0802 of 18 September 2024

English translation prepared by DIBt









### Table A1: Geometry of Hilti filling set

Size			M16	M20
Diameter of sealing washer	d <sub>vs</sub>	[mm]	52	60
Thickness of sealing washer	$h_{vs}$	[mm]	6	6
Thickness of Hilti Filling Set	h <sub>fs</sub>	[mm]	11	13

Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

### **Product description** Steel elements / Filling set

Annex A3



Designation	Material				
Metal parts made of zinc coated steel					
Anchor rod HIT-Z-D TP M16	$f_{uk} = 610 \text{ N/mm}^2$ ; $f_{yk} = 490 \text{ N/mm}^2$ Elongation at fracture ( $l_0=5d$ ) > 8% ductile Electroplated zinc coated $\ge 5 \ \mu m$				
Anchor rod HIT-Z M20	$ \begin{array}{l} f_{uk} = 595 \ \text{N/mm}^2; \ f_{yk} = 480 \ \text{N/mm}^2 \\ \text{Elongation at fracture (I_0=5d) > 8\% \ \text{ductile} \\ \text{Electroplated zinc coated} \geq 5 \ \mu\text{m} \end{array} $				
Sealing washer	Electroplated zinc coated $\ge$ 5 $\mu$ m				
Calotte nut	Hexagon nut with a height of 1,5 d Electroplated zinc coated $\geq$ 5 $\mu m$				
Spherical washer	Electroplated zinc coated $\ge$ 5 $\mu$ m				
Nut	Strength class of nut adapted to strength class of anchor rod. Electroplated zinc coated $\geq$ 5 $\mu m$				
Lock nut	Electroplated zinc coated $\ge$ 5 $\mu$ m				
Metal parts made or Corrosion resistant	f stainless steel ce class III according EN 1993-1-4				
Anchor rod HIT-Z-R-D TP M16	$f_{uk} = 610 \text{ N/mm}^2$ ; $f_{yk} = 490 \text{ N/mm}^2$ Elongation at fracture (I <sub>0</sub> =5d) > 8% ductile Stainless steel 1.4401, 1.4404 EN 10088-1				
Sealing washer	Stainless steel according to EN 10088-1				
Spherical washer	Stainless steel according to EN 10088-1				
Nut	Strength class of nut adapted to strength class of anchor rod. Stainless steel according to EN 10088-1				
Lock nut	Stainless steel according to EN 10088-1				

Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Product description Materials Annex A4



### Specifications of intended use

#### Anchorages subject to:

- Static and quasi-static loading.
- Fatigue cyclic loading.

### **Base material:**

- Compacted reinforced or unreinforced normal weight concrete without fibres according to EN 206.
- Strength classes C20/25 to C50/60 according to EN 206.
- · Cracked and uncracked concrete.

### Temperature in the base material:

- at installation
- +5 °C to +40 °C
- in-service

Temperature range I: -40 °C to +40 °C

(max. long term temperature +24 °C and max. short term temperature +40 °C) Temperature range II: -40 °C to +80 °C

(max. long term temperature +50 °C and max. short term temperature +80 °C)

### Use conditions (Environmental conditions):

- Structures subject to dry internal conditions (all materials).
- For all other conditions according EN 1993-1-4 corresponding to corrosion resistance classes Annex A4 Table A2 (stainless steels).

#### Design:

- Anchorages are designed under the responsibility of an engineer experienced in anchorages and concrete work.
- Verifiable calculation notes and drawings are prepared taking account of the loads to be anchored. The
  position of the anchor is indicated on the design drawings (e. g. position of the anchor relative to
  reinforcement or to supports, etc.).
- Anchorages under fatigue cycling loading are designed in accordance with: EN 1992-4 or EOTA Technical Report TR 061 (Design method I and II).

### Installation:

- Concrete condition I1:
- Installation in dry or wet (water saturated) concrete and use in service in dry or wet concrete.
- Installation direction: D3: downward and horizontal and upward (e.g. overhead).
- Drilling technique: hammer drilling, hammer drilling with hollow drill bit TE-CD, TE-YD, diamond coring.
- Fastener installation carried out by appropriately qualified personnel and under the supervision of the person responsible for technical matters of the site.

### Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Intended use Specifications Annex B1

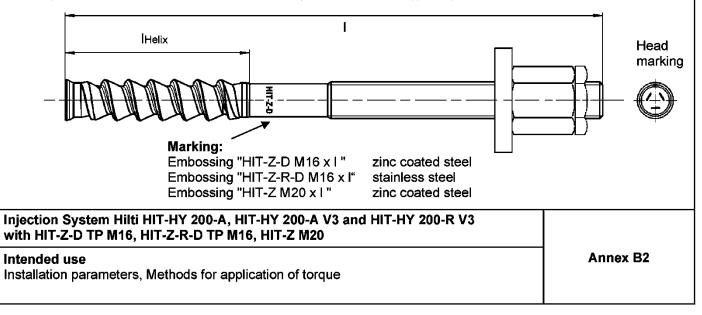
#### Deutsches Institut für Bautechnik

HIT-Z-D TP; HIT-Z-R-	D TP			M16	M20
Nominal diameter		d	[mm]	16	20
Nominal diameter of c	Irill bit	<b>d</b> o	[mm]	18	22
l an aith af factor an		min l	[mm]	175	215
Length of fastener		max I	[mm]	240	250
Length of helix		I <sub>Helix</sub>	[mm]	96	100
Nominal anchorage de	pth	h <sub>ef</sub>	[mm]	125	140
Drill hole condition ① Minimum thickness of concrete member		h <sub>min</sub>	[mm]	225	240
Drill hole condition ② Minimum thickness of	concrete member	h <sub>min</sub>	[mm]	160	185
Maximum depth of dri	ll hole	ho	[mm]	h – 2 d₀	h – 2 d₀
<u>Pre-setting:</u> Maximum diameter of clearance hole in the fixture		df	[mm]	18	22
<u>Through-setting:</u> Maximum diameter of clearance hole in the fixture		d <sub>f</sub>	[mm]	20	24
Maximum fixture thick	ness	t <sub>fix</sub>	[mm]	80	75
Installation torque	HIT-Z-D TP, HIT-Z	Tinst	[Nm]	80	150
moment	HIT-Z-R-D TP	T <sub>inst</sub>	[Nm]	155	_

### Table B2: Methods for application of torque

HIT-Z-D TP; HIT-Z-R-D TP		M16	M20
Torque wrench	and the international data and and	~	✓
Machine torqueing with Hilti SIW 6AT impact wrench and SI-AT adaptive torque module <sup>1)</sup>		~	¥

<sup>1)</sup> Equivalent combination of Hilti SIW + SI-AT tool, compatible to this anchor type, may be used.





### Minimum edge distance and spacing

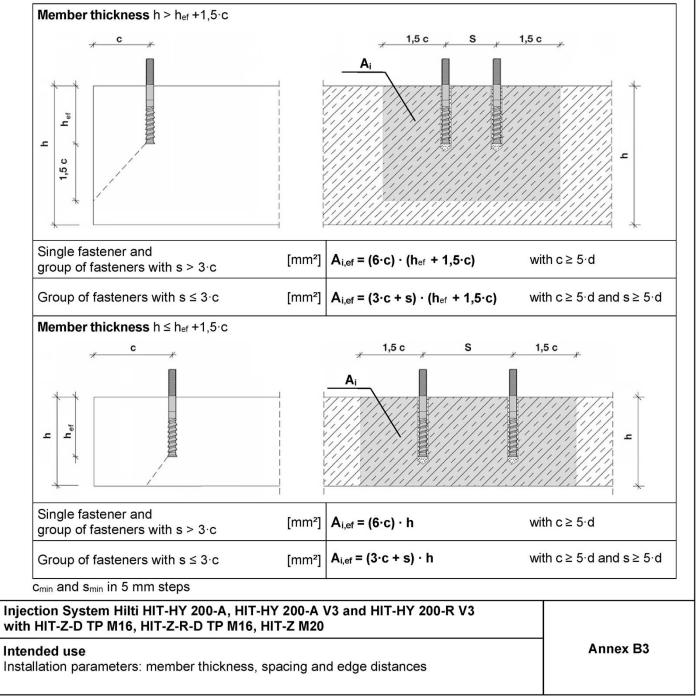
For the calculation of minimum spacing and minimum edge distance of fasteners in combination with different thickness of concrete member the following equation shall be fulfilled:

 $A_{i,req} < A_{i,ef}$ 

### Table B3: Required area A<sub>i,req</sub>

HIT-Z-D TP M16; HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20			M16	M20
Cracked concrete	Ai,req	94700	148000	
Non-cracked concrete	Ai,req	[mm²]	128000	198000

### Table B4: Effective area Ai,ef





Toma on turno in the	HIT-HY 200-A and	HIT-HY 200-A V3	HIT-HY 200-R V3		
Temperature in the base material T <sup>1)</sup>	Maximum working time t <sub>work</sub>	Minimum curing time t <sub>cure</sub>	Maximum working time t <sub>work</sub>	Minimum curing time t <sub>cure</sub>	
5 °C	25 min	2 hours	45 min	4 hours	
>5 °C to 10 °C	15 min	75 min	30 min	2,5 hours	
>10 °C to 20 °C	7 min	45 min	15 min	1,5 hours	
>20 °C to 30 °C	4 min	30 min	9 min	1 hour	
>30 °C to 40 °C	3 min	30 min	6 min	1 hour	

<sup>1)</sup> The minimum foil pack temperature is 0 °C.

### Table B6: Parameters of drilling and setting tools

Elements		Drill				
Anchor rod	Hamme	Hammer drilling				
HIT-Z-D TP M16 HIT-Z-R-D TP M16 HIT-Z M20	Drill bit	Hollow drill bit TE- CD, TE-YD <sup>1)</sup>	Diamond coring	Piston plug		
<b>MANNALAT</b> HAUHA	(6555)			₿		
Size	d₀ [mm]	d₀ [mm]	d₀ [mm]	HIT-SZ		
M16	18	18	18	18		
M20	22	22	22	22		

With vacuum cleaner Hilti VC 10/20/40 (automatic filter cleaning activated, eco mode off) or a vacuum cleaner providing equivalent cleaning performance in combination with the specified Hilti hollow drill bit TE-CD or TE-YD.

Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-H	′ 200-R V3
with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20	

Intended use Maximum working time and minimum curing time Cleaning and setting tools Annex B4



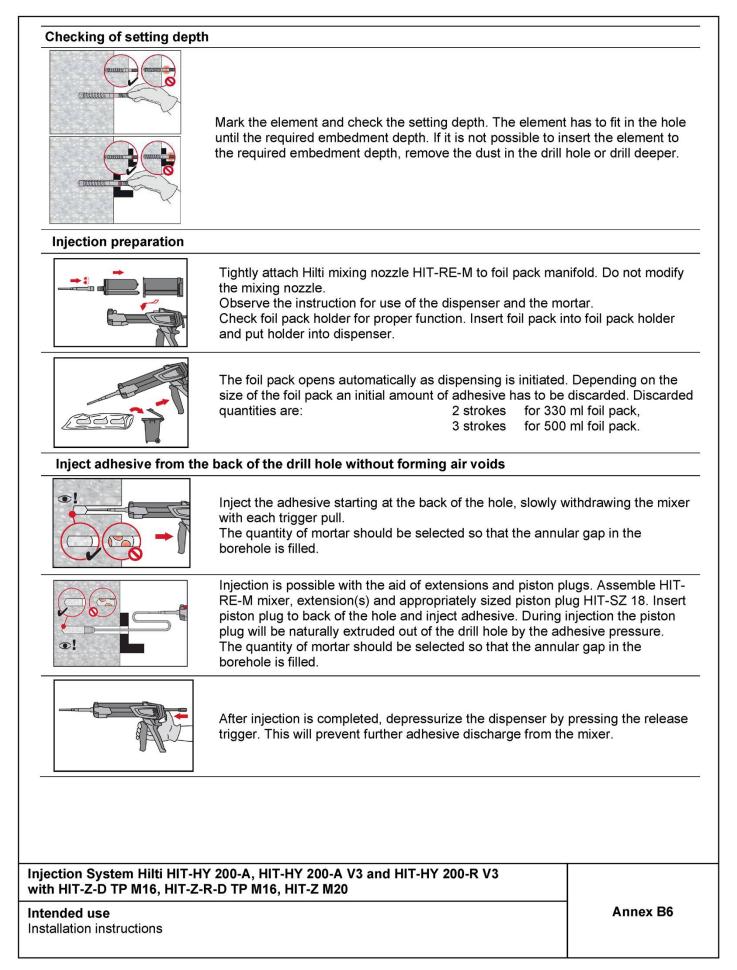
lole drilling	
) Hammer drilling	
	<u>Through-setting</u> : Drill hole through the clearance hole in the fixture to the required drilling depth with a hammer drill set in rotation-hammer mode using an appropriately sized carbide drill bit. <u>Pre-setting</u> : Drill hole to the required drilling depth with a hammer drill set in rotation-hammer mode using an appropriately sized carbide drill bit. After drilling is complete, proceed to the "injection preparation" step in the installation instruction.
) Hammer drilling with	ו hollow drill bit
	<u>Pre- / Through-setting:</u> Drill hole to the required embedment depth with an appropriately sized Hilti TE-CD or TE-YD hollow drill bit with with vacuum attachment following the requirements given in Table B6. This drilling system removes the dust and cleans the drill hole during drilling when used in accordance with the user's manual (see Annex A1 - Borehole condition <sup>(2)</sup> ). After drilling is completed, proceed to the "injection preparation" step in the installation instruction.
) Diamond coring	
	Diamond coring is permissible when suitable diamond core drilling machines and corresponding core bits are used. <u>Through-setting:</u> Drill hole through the clearance hole in the fixture to the required drilling depth. <u>Pre-setting</u> : Drill hole to the required embedment depth.
Drill hole cleaning	
	for hammer drilled holes.
) Hole flushing and eva	cuation required for wet-drilled diamond cored holes.
	Flush 2 times from the back of the hole over the whole length until water runs clear. Water-line pressure is sufficient.
● <u></u>	Blow 2 times from the back of the hole (if needed with nozzle extension) with oil-free compressed air (min. 6 bar at 6 m³/h) to evacuate the water.

Intended use

Installation instructions

Annex B5

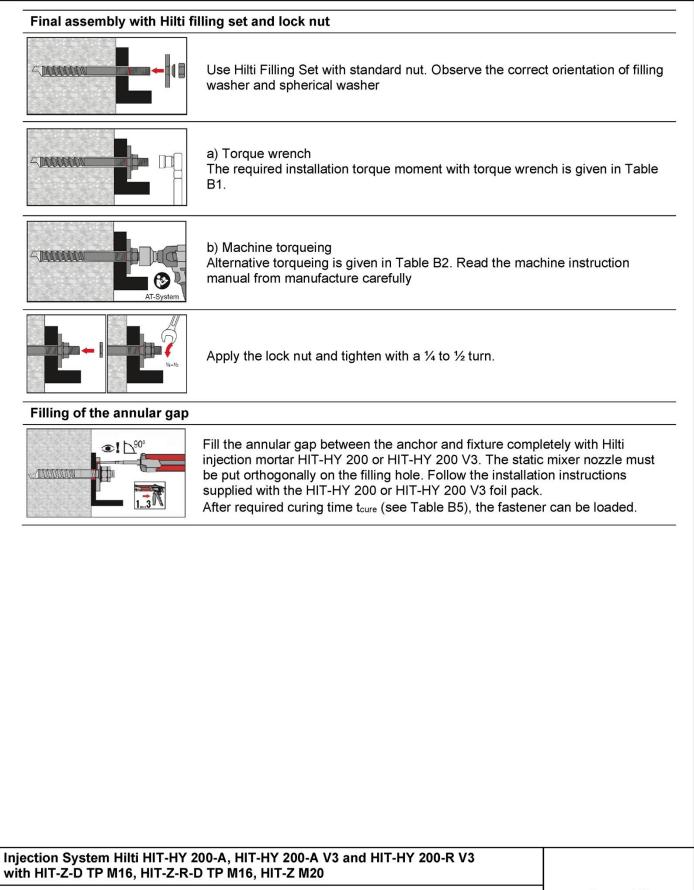






Overhead installation					
For overhead installation the injection is only possible with the aid of extensions and piston plugs. Assemble HIT-RE-M mixer, extension(s) and appropriately sized piston plug HIT-SZ 18. Insert piston plug to back of the hole and inject adhesive. During injection the piston plug will be naturally extruded out of the drill hole by the adhesive pressure.					
Setting the element					
	Before use, verify that the element is dry and free of oil and other contaminants. Set element to the required embedment depth before working time t <sub>work</sub> has elapsed. The working time t <sub>work</sub> is given in Table B5.				
	After required curing time $t_{cure}$ (see Table B5) remove exc	ess mortar.			
	Do not damage thread of HIT-Z(-R)-D TP while removing excess mortar.				
Final assembly with seal	ling washer and lock nut				
	Orient the round part of the calotte nut to the sealing washer	and install.			
	a) Torque wrench The required installation torque for moment with torque wrer B1.	nch is given in Table			
CALINATION DUC	b) Machine torqueing Alternative torqueing is given in Table B2. Read the machine from manufacture carefully	e instruction manual			
	Apply the lock nut and tighten with a $\frac{1}{4}$ to $\frac{1}{2}$ turn.				
	200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3				
rith HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-F	יש ור אווס, חוו-ב אובט	Annex B7			
tended use stallation instructions					





### Intended use

Installation instructions

Annex B8



HIT-Z-D TP M16; HIT-Z-R-D TP M16,	HIT-Z M20		M16	M20
Installation factor	γinst	[-]		1,0
Steel failure				
HIT-Z-D TP, HIT-Z-R-D TP, HIT-Z	N <sub>Rk,s</sub>	[kN]	1)	1)
Pull-out failure				
In uncracked concrete C20/25				
Temperature range I: 24 °C / 40 °C	$N_{Rk,p,ucr}$	[kN]	115	150
Temperature range II: 50 °C / 80 °C	$N_{Rk,p,ucr}$	[kN]	105	135
In cracked concrete C20/25				
Temperature range I: 24 °C / 40 °C	N <sub>Rk,p,cr</sub>	[kN]	105	135
Temperature range II: 50 °C / 80 °C	N <sub>Rk,p,cr</sub>	[kN]	95	125
Factor for the influence of concrete strength class N <sub>Rk,p</sub> = N <sub>Rk,p,(C20/25)</sub> · Ψ <sub>c</sub>	Ψ¢	[-]	1,0	1,0
Concrete cone failure				
Effective embedment depth	h <sub>ef</sub>	[mm]	125	140
Factor for uncracked concrete	<b>k</b> ucr,N	[-]		11,0
Factor for cracked concrete	k <sub>cr,N</sub>	[-]		7,7
Edge distance	C <sub>cr,N</sub>	[mm]		1,5 · h <sub>ef</sub>
Spacing	S <sub>cr,N</sub>	[mm]		3,0 · h <sub>ef</sub>
Splitting failure				
	h / h <sub>ef</sub> ≥ 2	2,35	1,5 ⋅ h <sub>ef</sub>	h/h <sub>nom</sub> 2,35
Edge distance c <sub>cr,sp</sub> [mm] for	2,35 > h / h <sub>et</sub>		$6,2 \cdot h_{ef}$ - $2,0 \cdot h$	1,35
	h / h <sub>ef</sub> ≤ 1	1,35	$3,5 \cdot h_{ef}$	1,5·h <sub>nom</sub> 3,5·h <sub>nom</sub>
Spacing	<b>S</b> cr,sp	[mm]		2 · c <sub>cr,sp</sub>

<sup>1)</sup> No performance assessed based on EAD 330250-00-0601.

Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Annex C1

### Performances

Essential characteristics under tension load in case of static and quasi-static loading



#### Essential characteristics for HIT-Z(-R)-D TP under shear load in case of Table C2: static and quasi-static loading

HIT-Z-D TP M16; HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z	M20		M16	M20
Installation factor	γinst	[-]	1,0	1,0
Steel failure without lever arm		·		•
HIT-Z-D TP, HIT-Z-R-D TP, HIT-Z	V <sup>0</sup> Rk,s	[kN]	1)	1)
Ductility factor	<b>k</b> 7		1,0	1,0
Steel failure with lever arm				
HIT-Z-D TP, HIT-Z-R-D TP, HIT-Z	M <sup>0</sup> Rk,s	[Nm]	1)	1)
Concrete pry-out failure				
Pry-out factor	k <sub>8</sub>	[-]	2,56	2,56
Concrete edge failure				
Effective length of fastener in shear loading	lf	[mm]	h	lef
Outside diameter of fastener	dnom	[mm]	16	20

<sup>1)</sup> No performance assessed based on EAD 330250-00-0601.

Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Annex C2

Performances Essential characteristics under shear load in case of static and quasi-static loading



Fastener			HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R-D TP M16	HIT-Z M20
Steel failure				· · ·	
Characteristic resistance		[kN]		$\Delta N_{Rk,s,0,n}$	
		1	96,0	96,0	96,0
		≤ 10 <sup>3</sup>	70,0	70,3	70,0
		≤ 3·10 <sup>3</sup>	60,0	59,1	60,0
		≤ 10 <sup>4</sup>	48,9	46,4	48,9
Number of cycles	n	≤ 3·10 <sup>4</sup>	39,7	35,7	39,7
		≤ 10 <sup>5</sup>	31,6	26,2	31,6
		≤ 3·10 <sup>5</sup>	26,3	20,0	26,3
		≤ 10 <sup>6</sup>	22,5	15,9	22,5
		8	18,8	12,4	18,8
Partial factor	γMs,N,fat	[-]	a	cc. to TR 061, Eq. (3)	
Concrete cone, pull-out and s	olitting f	ailure	$\Delta N_{Rk,(c/p)}$	(sp),0,n = $\eta_{k,c,N,fat,n} \cdot \mathbf{N}_{Rk,(c)}$	/p/sp) <sup>1)</sup>
Effective embedment depth	hef	[mm]	1	25	140
Reduction factor		[-]		ηk,c,N,fat,n	
		1	1	,00	1,00
		≤ 10 <sup>3</sup>	0	,75	0,75
		≤ 3·10 <sup>3</sup>	0	,71	0,71
		≤ 10 <sup>4</sup>	0	,66	0,66
Number of cycles	n	≤ 3·10 <sup>4</sup>	0	,62	0,62
		≤ 10 <sup>5</sup>	0	,58	0,58
		≤ 3·10 <sup>5</sup>	0	,55	0,55
		≤ 10 <sup>6</sup>	0	,52	0,52
		8	0	,50	0,50
Partial factor	γMc,fat	[-]		1,5	1,5
Load transfer factor for fastener groups	ΨFN	[-]	0	,79	0,79

 $^{1)}$  NRk,(c/p/sp) according to EN 1992-4 and Table C1

## Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

**Performances** Essential characteristics under tension fatigue load in concrete (design method I acc. to TR 061) Annex C3



Fastener			HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R-D TP M16	HIT-Z M20
Steel failure				· ·	
Characteristic resistance		[kN]		$\Delta V_{Rk,s,0,n}$	
		1	48,0	57,0	48,0
		≤ 10 <sup>3</sup>	34,3	35,5	34,3
		≤ 3·10³	28,9	28,7	28,9
		≤ 10 <sup>4</sup>	23,0	21,9	23,0
Number of cycles	n	≤ 3·10 <sup>4</sup>	18,3	16,8	18,3
		≤ 10 <sup>5</sup>	14,1	12,9	14,1
		≤ 3·10 <sup>5</sup>	11,4	10,5	11,4
		≤ 10 <sup>6</sup>	9,6	9,1	9,6
		×	8,0	8,0	8,0
Partial factor	γMs,V,fat	[-]	а	cc. to TR 061, Eq. (3)	
Concrete edge failure, pry-out	failure		$\Delta {\sf V}_{\sf Rk,(c}$	$\eta_{k,c,V,fat,n} \cdot V_{Rk,(c)}$	,cp) <sup>1)</sup>
Effective length of fastener	lf	[mm]		125	140
Outside diameter of fastener	<b>d</b> nom	[mm]		16	20
Reduction factor		[-]		η̃k,c,V,fat,n	
		1	1	,00	1,00
		≤ 10 <sup>3</sup>	c	9,69	0,69
		≤ 3·10³	C	9,63	0,63
		≤ 10 <sup>4</sup>	C	),57	0,57
Number of cycles	n	≤ 3·10 <sup>4</sup>	C	9,53	0,53
		≤ 10 <sup>5</sup>	C	9,50	0,50
		≤ 3·10 <sup>5</sup>	C	,50	0,50
		≤ 10 <sup>6</sup>	C	9,50	0,50
		8	C	9,50	0,50
Partial factor	γMc,fat	[-]		1,5	1,5
Load transfer factor for fastener groups	ΨFV	[-]	C	),75	0,75

 $^{1)}$   $V_{Rk,(c,cp)}$  according to EN 1992-4 and Table C2

## Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

**Performances** Essential characteristics under shear fatigue load in concrete (design method I acc. to TR 061) Annex C4



## Table C5:Essential characteristics under tension fatigue load in concrete<br/>(design method II acc. to TR 061)

Fastener			HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R-D TP M16	HIT-Z M20
Steel failure				·	
Characteristic resistance	∆N <sub>Rk,s,0,∞</sub>	[kN]	18,8	12,4	18,8
Partial factor	γMs,N,fat	[-]		1,35	
Concrete cone, pull-out an	d splitting fa	ailure	$\Delta N_{Rk,(c/p)}$	$_{sp),0,\infty} = \eta_{k,c,N,fat,\infty} \cdot N_{Rk,(c/)}$	p/sp) <sup>1)</sup>
Effective embedment depth	h <sub>ef</sub>	[mm]	1	25	140
Reduction factor <sup>1)</sup>	ຖk,c,N,fat,∞	[-]	0	,50	0,50
Partial factor	γMc,fat	[-]	1	,5	1,5
Load transfer factor for fastener groups	ΨFN	[-]	0	,79	0,79

<sup>1)</sup> N<sub>Rk,(c/p/sp)</sub> according to EN 1992-4 and Table C1.

## Table C6:Essential characteristics under shear fatigue load in concrete<br/>(design method II acc. to TR 061)

Fastener			HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R-D TP M16	HIT-Z M20
Steel failure					
Characteristic resistance	$\Delta V_{Rk,s,0,\infty}$	[kN]	8,0	8,0	8,0
Partial factor	γMs,V,fat	[-]		1,35	
Concrete edge failure, pry-	out failure		$\Delta V_{Rk,(c,c)}$	$p_{k,c,V,fat,\infty} \cdot V_{Rk,(c,v)}$	cp) <sup>1)</sup>
Effective length of fastener	l <sub>f</sub>	[mm]	1	25	140
Outside diameter of fastener	d <sub>nom</sub>	[mm]		16	20
Reduction factor <sup>1)</sup>	η̃k,c,V,fat,∞	[-]	0	,50	0,50
Partial factor	γMc,fat	[-]	1	,5	1,5
Load transfer factor for fastener groups	ΨFV	[-]	0	,75	0,75

 $^{1)}$   $V_{Rk,(c,cp)}$  according to EN 1992-4 and Table C2

Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Annex C5

**Performances** Essential characteristics under tension and shear fatigue load in concrete (design method II acc. to TR 061)



#### Essential characteristics under combined tension and shear fatigue Table C7: load in concrete (design method I and II acc. to TR 061)

Fastener		HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R-D TP M16	HIT-Z M20
Steel failure			• • •	
Exponent for combined fatigue	load [-]		$\alpha_{s} = \alpha_{sn}$	
	1	2,00	2,00	2,00
	≤ 10 <sup>3</sup>	1,42	1,27	1,42
	≤ 3·10 <sup>3</sup>	1,41	1,19	1,41
	≤ 10 <sup>4</sup>	1,40	1,13	1,40
Number of cycles	n <u>≤ 3</u> ·10 <sup>4</sup>	1,40	1,11	1,40
	≤ 10 <sup>5</sup>	1,40	1,10	1,40
	≤ 3·10 <sup>5</sup>	1,40	1,10	1,40
	≤ 10 <sup>6</sup>	1,40	1,10	1,40
	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	1,40	1,10	1,40
Concrete failure				
Exponent for combined fatigue	load [-]		αε	
Number of cycles	n ≥1	1	,5	1,5

Injection System Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 and HIT-HY 200-R V3 with HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Annex C6

Performances Essential characteristics under combined tension and shear fatigue load in concrete (design method I and II acc. to TR 061)





Eine vom Bund und den Ländern gemeinsam getragene Anstalt des öffentlichen Rechts

Europäische Technische Bewertungsstelle für Bauprodukte



### Europäische Technische Bewertung

### ETA-19/0802 vom 18. September 2024

### Allgemeiner Teil

Technische Bewertungsstelle, die die Europäische Technische Bewertung ausstellt	Deutsches Institut für Bautechnik
Handelsname des Bauprodukts	Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20
Produktfamilie, zu der das Bauprodukt gehört	Nachträglich eingebaute Befestigungsmittel in Beton unter ermüdungsrelevanter zyklischer Beanspruchung
Hersteller	Hilti Aktiengesellschaft Feldkircherstrasse 100 9494 SCHAAN FÜRSTENTUM LIECHTENSTEIN
Herstellungsbetrieb	Hilti Werke
Diese Europäische Technische Bewertung enthält	23 Seiten, davon 3 Anhänge, die fester Bestandteil dieser Bewertung sind.
Diese Europäische Technische Bewertung wird ausgestellt gemäß der Verordnung (EU) Nr. 305/2011, auf der Grundlage von	EAD 330250-00-0601, Edition 06/2021
Diese Fassung ersetzt	ETA-19/0802 vom 18. Juli 2023



Die Europäische Technische Bewertung wird von der Technischen Bewertungsstelle in ihrer Amtssprache ausgestellt. Übersetzungen dieser Europäischen Technischen Bewertung in andere Sprachen müssen dem Original vollständig entsprechen und müssen als solche gekennzeichnet sein.

Diese Europäische Technische Bewertung darf, auch bei elektronischer Übermittlung, nur vollständig und ungekürzt wiedergegeben werden. Nur mit schriftlicher Zustimmung der ausstellenden Technischen Bewertungsstelle kann eine teilweise Wiedergabe erfolgen. Jede teilweise Wiedergabe ist als solche zu kennzeichnen.

Die ausstellende Technische Bewertungsstelle kann diese Europäische Technische Bewertung widerrufen, insbesondere nach Unterrichtung durch die Kommission gemäß Artikel 25 Absatz 3 der Verordnung (EU) Nr. 305/2011.



#### **Besonderer Teil**

### 1 Technische Beschreibung des Produkts

Die Injektionssysteme Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16 oder HIT-Z M20 sind Verbundspreizdübel, die aus einer Mörtelkartusche Hilti HIT-HY 200-A oder Hilti HIT 200-A V3 oder Hilti HIT 200-R V3, einem Befestigungselement HIT-Z-D TP mit einer Sicherungsmutter, einer Kalottenmutter und einem Hilti Verschlussscheibe oder einem Befestigungselement HIT-Z-R-D TP oder HIT-Z mit einer Sicherungsmutter, einer Hilti Verschlussscheibe bestehen.

Die Kraftübertragung erfolgt über die mechanische Verzahnung einzelner Konen im Verbundmörtel und weiter über eine Kombination aus Halte- und Reibungskräften im Verankerungsgrund (Beton).

Die Produktbeschreibung ist in Anhang A angegeben.

### 2 Spezifizierung des Verwendungszwecks gemäß dem anwendbaren Europäischen Bewertungsdokument

Von den Leistungen in Abschnitt 3 kann nur ausgegangen werden, wenn der Dübel entsprechend den Angaben und unter den Randbedingungen nach Anhang B verwendet wird.

Die Prüf- und Bewertungsmethoden, die dieser Europäischen Technischen Bewertung zu Grunde liegen, führen zur Annahme einer Nutzungsdauer des Dübels von mindestens 50 Jahren. Die Angaben zur Nutzungsdauer können nicht als Garantie des Herstellers ausgelegt werden, sondern sind lediglich ein Hilfsmittel zur Auswahl der richtigen Produkte im Hinblick auf die erwartete wirtschaftlich angemessene Nutzungsdauer des Bauwerks.

### 3 Leistung des Produkts und Angabe der Methoden ihrer Bewertung

### 3.1 Mechanische Festigkeit und Standsicherheit (BWR 1)

Wesentliches Merkmal (statische und quasi-statische Beanspruchung und Erdbebenbeanspruchung)	Leistung
Charakteristischer Widerstand unter Zugbeanspruchung (statische und quasi-statische Lasten)	Siehe Anhang B2, B3, C1
Charakteristischer Widerstand unter Querbeanspruchung (statische und quasi-statische Lasten)	Siehe Anhang C2
Verschiebungen für Kurzzeit- und Langzeitbelastung (statisch und quasi-statische Lasten)	Leistung auf Basis von EAD 330250-00-0601
Charakteristischer Widerstand und Verschiebungen für die seismischen Leitungskategorien C1 und C2	nicht bewertet

Wesentliches Merkmal (Ermüdungsrelevante Beanspruchung, Bewertungsmethode A: Kontinuierliche Funktion der Ermüdungsfestigkeit)	Leistung
Charakteristischer Ermüdungswiderstand unter zyklischer Zugbeansp	pruchung
Charakteristischer Stahlermüdungswiderstand $\Delta N_{Rk,s,0,n}$ ( <i>n</i> = 1 bis <i>n</i> = $\infty$ )	Siehe Anhong
Charakteristischer Ermüdungswiderstand für lokalenBetonausbruch, Herausziehen und Spalten $\Delta N_{Rk,c,0,n}$ $\Delta N_{Rk,p,0,n}$ $\Delta N_{Rk,p,0,n}$ $\Delta N_{Rk,p,0,n}$ $\Delta N_{Rk,p,0,n}$	Siehe Anhang C3 und C5



Wesentliches Merkmal (Ermüdungsrelevante Beanspruchung, Bewertungsmethode A: Kontinuierliche Funktion der Ermüdungsfestigkeit)	Leistung			
Charakteristischer Ermüdungswiderstand unter zyklischer Querbeans	spruchung			
Charakteristischer Stahlermüdungswiderstand $\Delta V_{Rk,s,0,n}$ ( <i>n</i> = 1 bis <i>n</i> = $\infty$ )				
Charakteristischer Ermüdungswiderstand für Betonkantenbruch $V_{Rk,c,0,n}$ ( $n = 1$ bis $n = \infty$ )	Siehe Anhang C4 und C5			
Charakteristischer Ermüdungswiderstand für Betonausbruch $\Delta V_{Rk,cp,0,n}$ ( $n = 1$ bis $n = \infty$ )				
Charakteristischer Ermüdungswiderstand unter kombinierter zyklischer Zug- und Querbeanspruchung				
Charakteristischer Stahlermüdungswiderstand $a_{sn}$ ( $n = 1$ bis $n = \infty$ )	Siehe Anhang C6			
Lastumlagerungsfaktor für zyklische Zug- und Querbeanspruchung				
Lastumlagerungsfaktor $\psi_{FN}, \psi_{FV}$	Siehe Anhang C3 bis C5			

### 3.2 Hygiene, Gesundheit und Umweltschutz (BWR 3)

Wesentliches Merkmal	Leistung
Inhalt, Emission und/oder Freisetzung von gefährlichen Stoffen	Leistung nicht bewertet

### 4 Angewandtes System zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit mit der Angabe der Rechtsgrundlage

Gemäß dem Europäischen Bewertungsdokument EAD Nr. 330250-00-0601 gilt folgende Rechtsgrundlage: [96/582/EG].

Folgendes System ist anzuwenden: 1

# 5 Für die Durchführung des Systems zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit erforderliche technische Einzelheiten gemäß anwendbarem Europäischen Bewertungsdokument

Technische Einzelheiten, die für die Durchführung des Systems zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit notwendig sind, sind Bestandteil des Kontrollplans, der beim Deutschen Institut für Bautechnik hinterlegt ist.



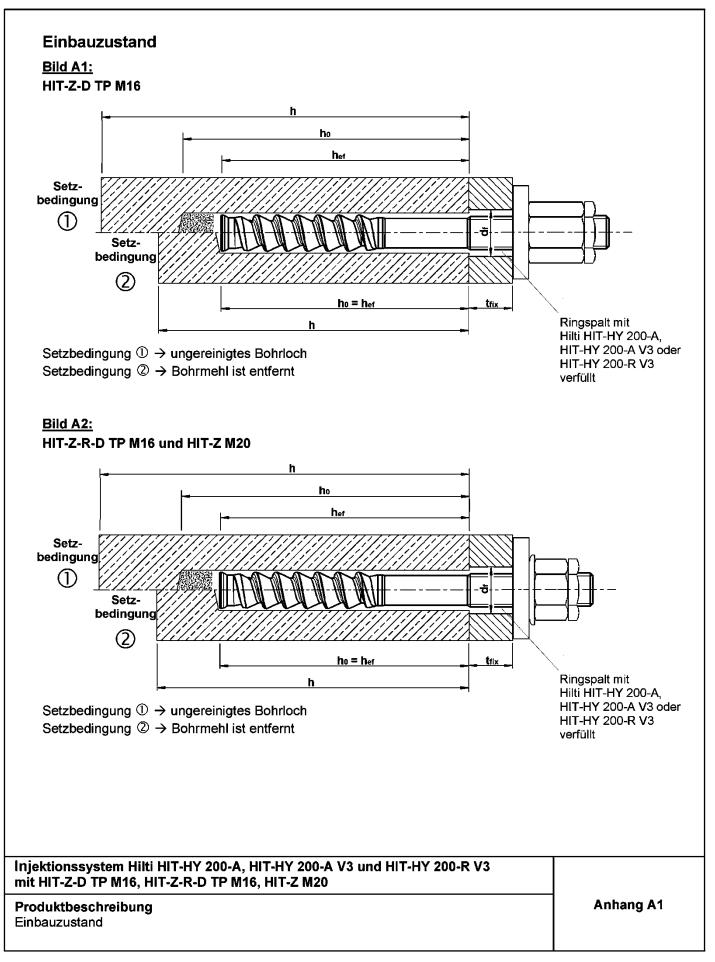
Folgende Normen und Dokumente werden in dieser Europäischen Technischen Bewertung in Bezug genommen:

-	EN 10088-1:2023	Nichtrostende Stähle - Teil 1: Verzeichnis der nichtrostenden Stähle
-	EN 206:2013 + A1:2016	Beton - Festlegung, Eigenschaften, Herstellung und Konformität
-	EN 1992-4:2018	Eurocode 2 - Bemessung und Konstruktion von Stahlbeton- und Spannbetontragwerken - Teil 4: Bemessung der Verankerung von Befestigungen in Beton
-	EOTA TR 055	Design of fastenings based on EAD 330232-00-0601, EAD 330499-00-0601 and EAD 330747-00-0601, February 2018

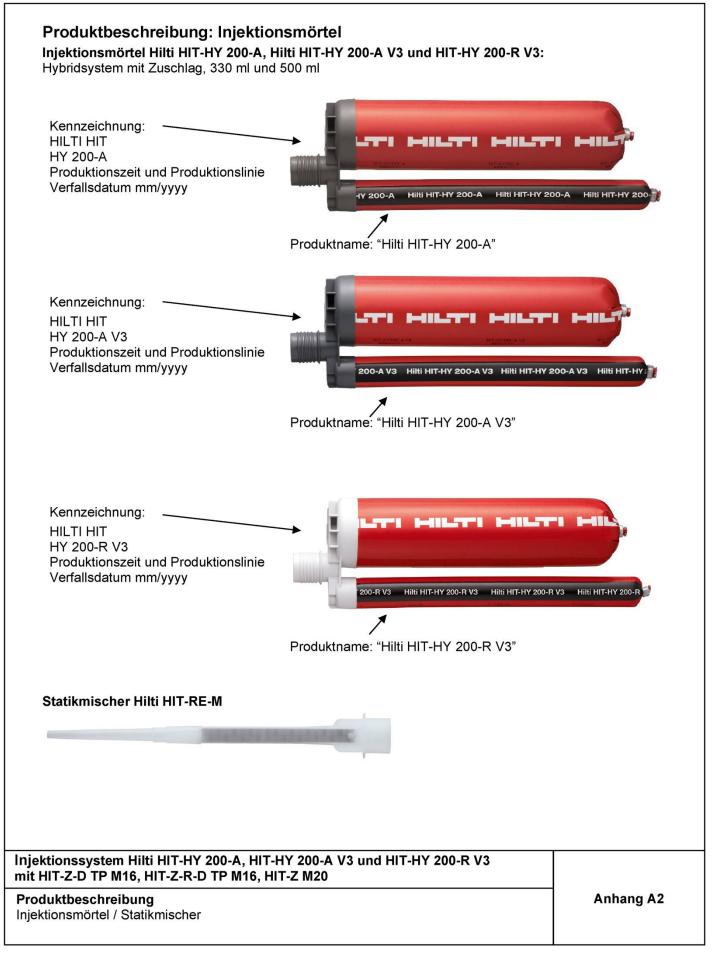
Ausgestellt in Berlin am 18. September 2024 vom Deutschen Institut für Bautechnik

DiplIng. Beatrix Wittstock	Beglaubigt
Referatsleiterin	Stiller

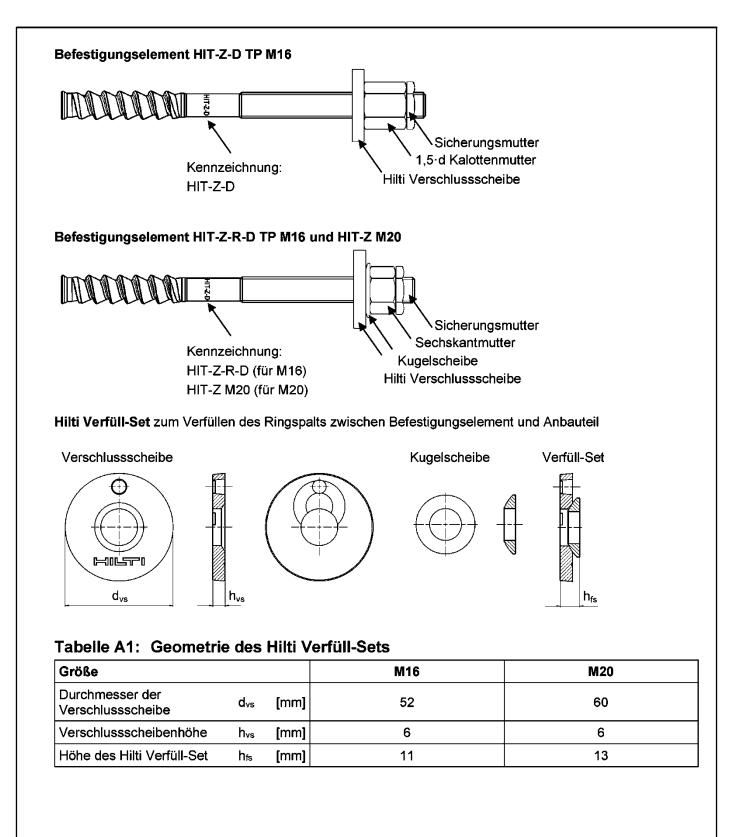












Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Produktbeschreibung Befestigungselement / Hilti Verfüll-Set, Anhang A3



Bezeichnung	Material			
Stahlteile aus verzinktem Stahl				
Ankerstange HIT-Z-D TP M16	$f_{uk}$ = 610 N/mm <sup>2</sup> ; $f_{yk}$ = 490 N/mm <sup>2</sup> Bruchdehnung (I <sub>0</sub> =5d) > 8% duktil Galvanisch verzinkt $\ge$ 5 µm			
Ankerstange HIT-Z M20	$f_{uk}$ = 595 N/mm²; $f_{yk}$ = 480 N/mm² Bruchdehnung (I_0=5d) > 8% duktil Galvanisch verzinkt $\geq$ 5 $\mu m$			
Verschlussscheibe	Galvanisch verzinkt $\ge$ 5 $\mu$ m			
Kalottenmutter	Sechskantmutter 1,5 d hoch Galvanisch verzinkt $\geq$ 5 $\mu m$			
Kugelscheibe	Galvanisch verzinkt $\ge$ 5 $\mu$ m			
$\begin{tabular}{lllllllllllllllllllllllllllllllllll$				
Sicherungsmutter	Galvanisch verzinkt $\ge$ 5 $\mu$ m			
Stahlteile aus nicht der Korrosionsbest	rostendem Stahl ändigkeitsklasse III gemäß EN 1993-1-4			
Ankerstange HIT-Z-R-D TP M16	f <sub>uk</sub> = 610 N/mm²; f <sub>yk</sub> = 490 N/mm² Bruchdehnung (I₀=5d) > 8% duktil Werkstoff 1.4401, 1.4404 EN 10088-1			
Verschlussscheibe	Nichtrostender Stahl gemäß EN 10088-1			
Kugelscheibe	Nichtrostender Stahl gemäß EN 10088-1			
Mutter	Festigkeit der Mutter abgestimmt auf die Festigkeit der Ankerstange Nichtrostender Stahl gemäß EN 10088-1			
Sicherungsmutter	Nichtrostender Stahl gemäß EN 10088-1			

Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Produktbeschreibung Werkstoffe Anhang A4



### Angaben zum Verwendungszweck

### Befestigung unter:

- Statische und quasi-statische Beanspruchung.
- Ermüdungsbeanspruchung.

### Verankerungsgrund:

- · Verdichteter bewehrter oder unbewehrter Normalbeton ohne Fasern nach EN 206.
- Festigkeitsklasse C20/25 bis C50/60 nach EN 206.
- Gerissener und ungerissener Beton.

### Temperatur im Verankerungsgrund:

- beim Einbau
- +5 °C bis +40 °C
- im Nutzungszustand

Temperaturbereich I:	-40 °C bis +40 °C
	(max. Langzeit Temperatur +24 °C und max. Kurzzeit Temperatur +40 °C)
Temperaturbereich II:	-40 °C bis +80 °C
	(max. Langzeit Temperatur +50 °C und max. Kurzzeit Temperatur +80 °C)

### Anwendungsbedingungen (Umweltbedingungen):

- In Bauteilen unter den Bedingungen trockener Innenräume (alle Stahlsorten).
- · Für alle anderen Bedingungen entsprechend EN 1993-1-4.
- · Korrosionsbeständigkeitsklasse nach Anhang A4 Tabelle A2 (nichtrostende Stähle).

### Bemessung:

- Die Befestigungen müssen unter der Verantwortung eines auf dem Gebiet der Verankerungen und des Betonbaus erfahrenen Ingenieurs bemessen werden.
- Unter Berücksichtigung der zu verankernden Lasten sind pr
  üfbare Berechnungen und Konstruktionszeichnungen anzufertigen. Auf den Konstruktionszeichnungen ist die Lage des Befestigungselements (z. B. Lage des Befestigungselements zur Bewehrung oder zu den Auflagern usw.) anzugeben.
- Die Bemessung der Verankerungen erfolgt in Übereinstimmung mit: EN 1992-4 oder EOTA Technical Report TR 061 (Bemessungsverfahren I und II).

### Einbau:

- Nutzungskategorie I1: Montage und Verwendung in trocknem oder feuchtem Beton (nicht in mit Wasser gefüllten Bohrlöchern) für alle Bohrverfahren.
- Montagerichtung D3: Vertikal nach unten und horizontal und vertikal nach oben (z.B. Überkopf) zulässig.
- Bohrverfahren: Hammerbohren, Hammerbohren mit Hohlbohrer TE-CD, TE-YD, Diamantbohren.
- Der Einbau erfolgt durch entsprechend geschulten Personals unter der Aufsicht des Bauleiters.

### Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

#### Verwendungszweck Spezifikationen

Anhang B1

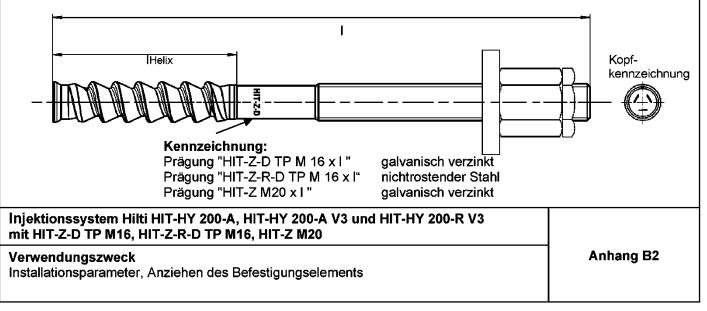


HIT-Z-D TP; HIT-Z-R-D	TP			M16	M20
Nenndurchmesser		d	[mm]	16	20
Bohrernenndurchmesser		do	[mm]	18	22
änne des Defectiounes		min l	[mm]	175	215
Länge des Befestigungse	elements	max I	[mm]	240	250
Länge der Helix		Helix	[mm]	96	100
Wirksame Verankerungst	efe	h <sub>ef</sub>	[mm]	125	140
Setzbedingung ① Minimale Bauteildicke		h <sub>min</sub>	[mm]	225	240
Setzbedingung ② Minimale Bauteildicke		h <sub>min</sub>	[mm]	160	185
Maximale Bohrlochtiefe		h₀	[mm]	h – 2 d₀	h – 2 d₀
<u>Vorsteckmontage:</u> Maximaler Durchmesser im Anbauteil	des Durchgangslochs	df	[mm]	18	22
<u>Durchsteckmontage:</u> Maximaler Durchmesser des Durchgangslochs im Anbauteil		df	[mm]	20	24
Maximale Anbauteildicke		t <sub>fix</sub>	[mm]	80	75
notellation advalance	HIT-Z-D TP, HIT-Z	Tinst	[Nm]	80	150
Installationsdrehmoment	HIT-Z-D-R TP	Tinst	[Nm]	155	_

### Tabelle B2: Anziehen des Befestigungselements

HIT-Z-D TP; HIT-Z-R-D TP		M16	M20
Drehmomentschlüssel	in a state of the second se Second second second second second	~	✓
Maschinensetzen mit Hilti SIW 6AT Schlagschrauber und adaptive SI-AT Anzugsmodule <sup>1)</sup>		~	~

<sup>1)</sup> Gleichwertige Kombination aus Hilti SIW + SI-AT, die mit diesem Ankertyp kompatibel ist, kann verwendet werden.





### Minimale Achs- und Randabstände

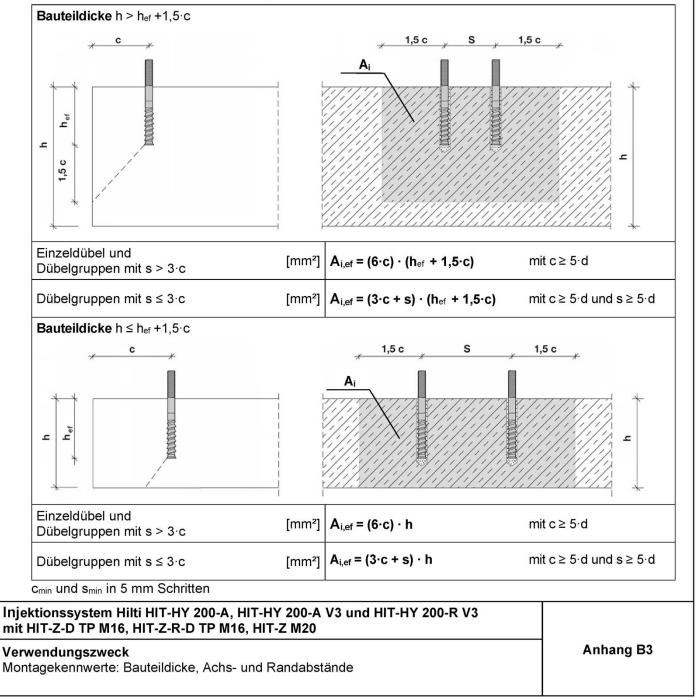
Für die Berechnung der minimalen Achs- und Randabstände in Kombination mit unterschiedlichen Bauteildicken muss folgender Nachweis geführt werden:

 $A_{i,req} < A_{i,ef}$ 

### Tabelle B3: Erforderliche Fläche Ai, req

HIT-Z-D TP M16; HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20			M16	M20
Gerissener Beton	Ai,req	[mm²]	94700	148000
Ungerissener Beton	Ai,req	[mm²]	128000	198000

### Tabelle B4: Wirksame Fläche Ai,ef





Tomporaturim	HIT-HY 200-A und	HIT-HY 200-A V3	HIT-HY 20	00-R V3
Temperatur im Verankerungsgrund T <sup>1)</sup>	Maximale Verarbeitungszeit t <sub>work</sub>	Minimale Aushärtezeit t <sub>cure</sub>	Maximale Verarbeitungszeit t <sub>work</sub>	Minimale Aushärtezeit t <sub>cure</sub>
5 °C	25 min	2 hours	45 min	4 hours
>5 °C to 10 °C	15 min	75 min	30 min	2,5 hours
>10 °C to 20 °C	7 min	45 min	15 min	1,5 hours
>20 °C to 30 °C	4 min	30 min	9 min	1 hour
>30 °C to 40 °C	3 min	30 min	6 min	1 hour

<sup>1)</sup> Die Temperatur des Foliengebindes darf 0 °C nicht unterschreiten.

### Table B6: Angaben zu Bohr- und Setzwerkzeugen

Befestigungs- element		Bohren					
Ankerstange	Hammerbohren		Hammerbohren				
HIT-Z-D TP M16 HIT-Z-R-D TP M16 HIT-Z M20	Bohrer	Hohl-bohrer TE-CD, TE-YD <sup>1)</sup>	Diamantbohren	Stauzapfen			
DEEDEDEL-MININ	(6655)) 						
Size	d₀ [mm]	d₀ [mm]	d₀ [mm]	HIT-SZ			
M16	18	18	18	18			
M20	22	22	22	22			

<sup>1)</sup> Mit Staubsauger Hilti VC 10/20/40 (automatische Filterreinigung aktiviert, ECO-Modus aus) oder einem Staubsauger, der in Kombination mit den spezifizierten Hilti Hohlbohrern TE-CD oder TE-YD eine gleichwertige Reinigungsleistung liefert.

Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R	! V3
mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20	

Verwendungszweck Maximale Verarbeitungszeit und minimale Aushärtezeit Angaben zu Bohr- und Setzwerkzeugen Anhang B4



### Montageanweisung

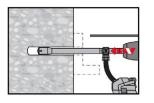
#### Bohrlocherstellung

#### a) Hammerbohren



<u>Durchsteckmontage:</u> Bohrloch durch das Durchgangsloch im anzuschließenden Bauteil mit Bohrhammer drehschlagend, unter Verwendung des passenden Bohrerdurchmessers auf die richtige Bohrtiefe erstellen. <u>Vorsteckmontage:</u> Bohrloch mit Bohrhammer drehschlagend, unter Verwendung des passenden Bohrerdurchmessers auf die richtige Bohrtiefe erstellen. Nach Erstellen des Bohrlochs kann mit dem Arbeitsschritt "Injektionsvorbereitung" gemäß Montageanweisung fortgefahren werden.

#### b) Hammerbohren mit Hohlbohrer



<u>Vorsteck-/ Durchsteckmontage:</u> Die Bohrlocherstellung bis zur erforderlichen Setztiefe erfolgt drehschlagend mit einem Hilti Hohlbohrer TE-CD oder TE-YD mit angeschlossenem Staubsauger gemäß den Anforderungen nach Tabelle B6. Dieses Bohrsystem beseitigt das Bohrmehl und reinigt das Bohrloch während des Bohrvorgangs. (siehe Anhang A1 – Setzbedingung <sup>(2)</sup>). Nach Erstellen des Bohrlochs kann mit dem Arbeitsschritt "Injektionsvorbereitung" gemäß Montageanweisung fortgefahren werden.

### c) Diamantbohren

1	
	·

Diamantbohren ist zulässig, wenn geeignete Diamantbohrmaschinen und zugehörige Bohrkronen verwendet werden.

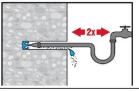
<u>Durchsteckmontage</u>: Bohrloch durch das Durchgangsloch im anzuschließenden Bauteil auf die richtige Bohrtiefe erstellen.

Vorsteckmontage: Bohrloch auf die richtige Bohrtiefe erstellen.

#### Bohrlochreinigung:

a) Eine Bohrlochreinigung ist für hammergebohrte Bohrlöcher nicht erforderlich.

b) Für diamantgebohrte Löcher (nass) ist ein Spülen des Bohrlochs und anschließende Entfernung des Wassers erforderlich.



Bohrloch 2-mal mittels Wasser mit einem Schlauch vom Bohrlochgrund spülen, bis klares Wasser aus dem Bohrloch austritt. Normaler Wasserleitungsdruck genügt.



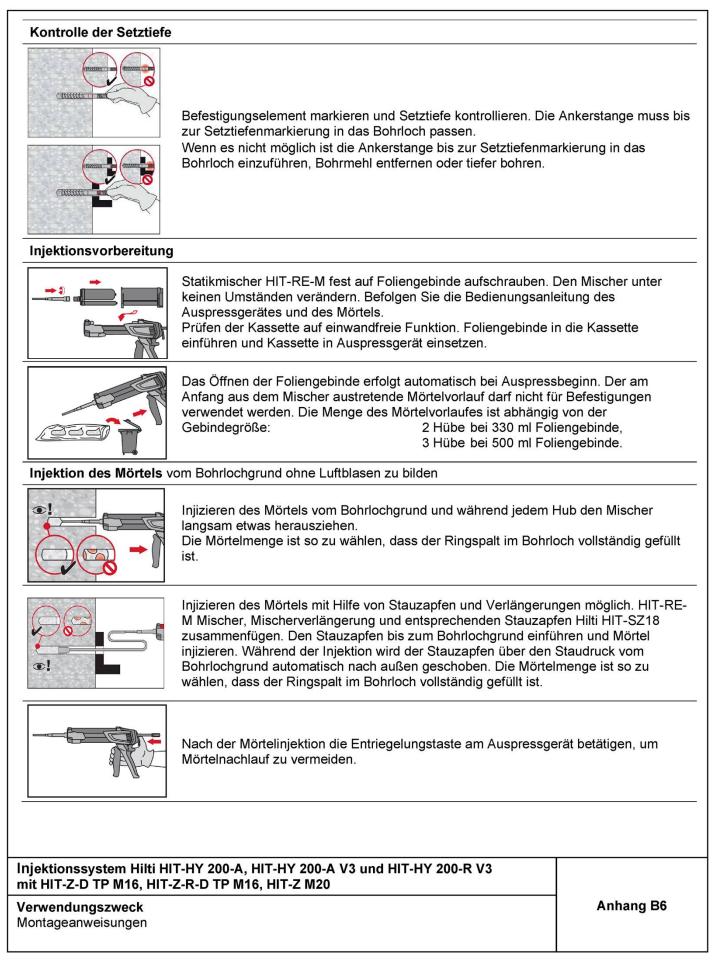
Bohrloch 2-mal mit ölfreier Druckluft (min. 6 bar bei 6m³/h; falls notwendig mit Verlängerung) ausblasen, bis die rückströmende Luft staubfrei und frei von Wasser ist.

Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

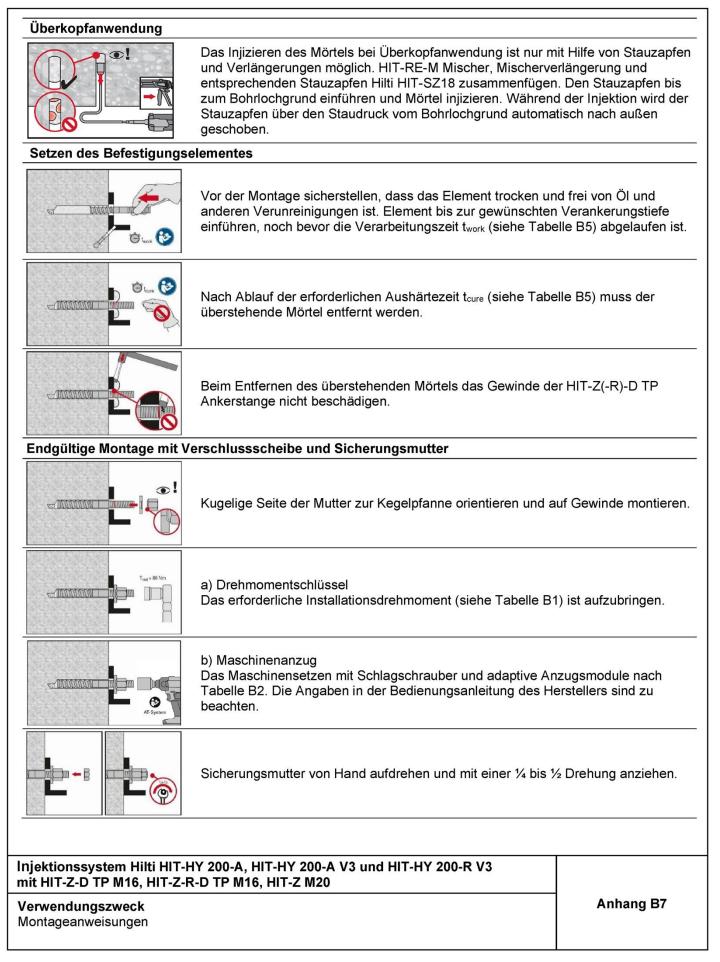
#### Verwendungszweck Montageanweisungen

Anhang B5











	Verwendung des Hilti Verfüll-Set mit Standardmutter. Korrekte Orientierung der Verschlussscheibe und der Kugelscheibe beachten.
	a) Drehmomentschlüssel Das erforderliche Installationsdrehmoment (siehe Tabelle B1) ist aufzubringen.
AAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAA	b) Maschinenanzug Das Maschinensetzen mit Schlagschrauber und adaptive Anzugsmodule nach Tabelle B2. Die Angaben in der Bedienungsanleitung des Herstellers sind zu beachten.
	Sicherungsmutter von Hand aufdrehen und mit einer ¼ bis ½ Drehung anziehen.
rfüllung des Ringspalts	
	Ringspalt zwischen Ankerstange und Anbauteil mit Hilti Injektionsmörtel HIT-HY 200 oder HIT-HY 200 V3 vollständig verfüllen. Der Statikmischer muss rechtwinklig auf der Verfüllöffnung aufgesetzt sein. Befolgen der Setzanweisung der dem Mörtel HIT-HY 200 oder HIT-HY 200 V3 beigelegten Gebrauchsanweisung. Nach Ablauf der erforderlichen Aushärtezeit t <sub>cure</sub> (siehe Tabelle B5) kann das Befestigungselement belastet werden.

Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Verwendungszweck Montageanweisungen Anhang B8



HIT-Z-D TP M16; HIT-Z-R-D TP M	16, HIT-Z M20		M16		M20
Montagebeiwert	γinst	]	-]	1,0	
Stahlversagen					
HIT-Z-D TP, HIT-Z-R-D TP, HIT-Z	N <sub>Rk,s</sub>	[k]	J] 1)		1)
Versagen durch Herausziehen			·		
Im ungerissenen Beton C20/25					
Temperaturbereich I: 24 °C / 40 °	°C N <sub>Rk,p,ucr</sub>	[k]	J] 115		150
Temperaturbereich II: 50 °C / 80 °	°C N <sub>Rk,p,ucr</sub>	[k]	J] 105		135
Im gerissenen Beton C20/25					
Temperaturbereich I: 24 °C / 40 °	°C N <sub>Rk,p,cr</sub>	[k]	J] 105		135
Temperaturbereich II: 50 °C / 80 °	°C N <sub>Rk,p,cr</sub>	[k]	J] 95		125
Faktor für den Einfluss der Betonfestigkeitsklasse Ν <sub>Rk,p</sub> = Ν <sub>Rk,p,(C20/25)</sub> · Ψ <sub>c</sub>	Ψc	[	-] 1,0		1,0
Versagen durch Betonausbruch			-		
Effektive Verankerungstiefe	h <sub>ef</sub>	[mn	-		140
Faktor für ungerissenen Beton	k <sub>ucr,N</sub>	100	-]	11,0	
Faktor für gerissenen Beton	<b>k</b> cr,N	[	-]	7,7	
Randabstand	Ccr,N	[mn	ן	1,5 ⋅ h <sub>ef</sub>	
Achsabstand	<b>S</b> cr,N	[mn	ן[	$3,0 \cdot h_{ef}$	
Versagen durch Spalten					
	h / h <sub>e</sub>	f ≥ 2,35	1,5 h <sub>ef</sub>	h/h <sub>ef</sub> 4 2,35	
Randabstand c <sub>cr,sp</sub> [mm] für	2,35 > h / h <sub>e</sub>	f > 1,35	6,2 h <sub>ef</sub> – 2,0 h	1,35	
	h / he	<sub>ef</sub> ≤ 1,35	3,5 h <sub>ef</sub>	1,5·h <sub>ef</sub>	3,5∙h <sub>ef</sub> c <sub>cr,s</sub>
Achsabstand	<b>S</b> cr,sp	[mm]		2.c <sub>cr,sp</sub>	

Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Anhang C1

**Leistungen** Wesentliche Merkmale unter Zugbeanspruchung bei statischer und quasi-statischer Belastung



### Tabelle C2: Wesentliche Merkmale unter Querbeanspruchung für HIT-Z(-R)-D TP bei statischer und quasi-statischer Belastung

HIT-Z M20		M16	M20
γinst	[-]	1,0	1,0
	•		·
V <sup>0</sup> Rk,s	[kN]	1)	1)
<b>k</b> 7	[-]	1,0	1,0
M⁰ <sub>Rk,s</sub>	[kN]	1)	1)
dten Seite			
k <sub>8</sub>	[-]	2,56	2,56
lf	[mm]	ł	lef
d <sub>nom</sub>	[mm]	16	20
	γinst V <sup>0</sup> Rk,s k7 M <sup>0</sup> Rk,s dten Seite k8 If	γinst         [-]           V <sup>0</sup> <sub>Rk,s</sub> [kN]           k7         [-]           M <sup>0</sup> <sub>Rk,s</sub> [kN]           dten Seite         [k8]           If         [mm]	$\begin{array}{c c c c c c c } & \gamma_{\text{inst}} & [-] & 1,0 \\ \hline & & & & \\ \hline & & & & \\ \hline & & & & \\ \hline & & & &$

<sup>1)</sup> Leistung auf Basis von EAD 330250-00-0601 nicht bewertet.

Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Leistungen Wesentliche Merkmale unter Querbeanspruchung bei statischer und quasi-statischer Belastung Anhang C2



# Tabelle C3: Wesentliche Merkmale unter Ermüdungsbeanspruchung in Beton unterZuglast (Bemessungsverfahren I nach TR 061)

Befestigungelement			HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R-D TP M16	HIT-Z M20
Stahlversagen				·	
Charakteristischer Stahlwiderst	and	[kN]		$\Delta \mathbf{N}_{Rk,s,0,n}$	
		1	96,0	96,0	96,0
		≤ 10 <sup>3</sup>	70,0	70,3	70,0
		≤ 3·10 <sup>3</sup>	60,0	59,1	60,0
		≤ 10 <sup>4</sup>	48,9	46,4	48,9
Lastspielzahl	n	≤ 3·10 <sup>4</sup>	39,7	35,7	39,7
		≤ 10 <sup>5</sup>	31,6	26,2	31,6
		≤ 3·10 <sup>5</sup>	26,3	20,0	26,3
		≤ 10 <sup>6</sup>	22,5	15,9	22,5
		8	18,8	12,4	18,8
Teilsicherheitsbeiwert	γMs,N,fat	[-]	I	nach TR 061, Eq. (3)	
Betonversagen, Herausziehei	n und Spa	alten	$\Delta {\sf N}_{\sf Rk,(c/p}$	$(sp),0,n = \eta_{k,c,N,fat,n} \cdot \mathbf{N}_{Rk,c,N,fat,n}$	c/p/sp) <sup>1)</sup>
Wirksame Verankerungstiefe	h <sub>ef</sub>	[mm]		125	140
Abminderungsfaktor 1)		[-]		ηk,c,N,fat,n	
		1	1	,00	1,00
		≤ 10 <sup>3</sup>	C	),75	0,75
		≤ 3·10³	o	),71	0,71
		≤ 10 <sup>4</sup>	0	),66	0,66
Lastspielzahl	n	≤ 3·10 <sup>4</sup>	0	),62	0,62
		≤ 10 <sup>5</sup>	C	),58	0,58
		≤ 3·10 <sup>5</sup>	C	),55	0,55
		≤ 10 <sup>6</sup>	C	0,52	0,52
		8	C	0,50	0,50
Teilsicherheitsbeiwert	γMc,fat	[-]		1,5	1,5
Lastumlagerungsfaktor für Befestigungsgruppen	ΨFN	[-]	C	),79	0,79

<sup>1)</sup> N<sub>Rk,(c/p/sp)</sub> nach EN 1992-4 und Tabelle C1

# Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

### Leistung

Wesentliche Merkmale unter Ermüdungsbeanspruchung in Beton unter Zuglast (Bemessungsverfahren I nach TR 061)

Anhang C3



### Tabelle C4: Wesentliche Merkmale unter Ermüdungsbeanspruchung in Beton unter Querlast (Bemessungsverfahren I nach TR 061)

Befestigungselement			HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R-D TP M16	HIT-Z M20
Stahlversagen				· ·	
Charakteristischer Stahlwidersta	nd	[kN]		$\Delta V_{Rk,s,0,n}$	
		1	48,0	57,0	48,0
		≤ 10 <sup>3</sup>	34,3	35,5	34,3
		≤ 3·10 <sup>3</sup>	28,9	28,7	28,9
		≤ 10 <sup>4</sup>	23,0	21,9	23,0
Lastspielzahl	n	≤ 3·10 <sup>4</sup>	18,3	16,8	18,3
		≤ 10 <sup>5</sup>	14,1	12,9	14,1
		≤ 3·10 <sup>5</sup>	11,4	10,5	11,4
		≤ 10 <sup>6</sup>	9,6	9,1	9,6
		ø	8,0	8,0	8,0
Teilsicherheitsbeiwert γ <sub>Ms,V,fat</sub> [-]			nach TR 061, Eq. (3)		
Betonkantenbruch, Betonausb lastabgewandten Seite	ruch au	f der	$\Delta {\sf V}$ Rk,(d	$\eta_{k,c,V,fat,n} \cdot V_{Rk,(c)}$	,cp) <sup>1)</sup>
Wirksame Länge des Befestigungselements	lf	[mm]		125	140
Außendurchmesser des Dübels	d <sub>nom</sub>	[mm]		16	20
Abminderungsfaktor <sup>1)</sup>		[-]		η <sub>k,c,</sub> v,fat,n	
		1	1	,00	1,00
		≤ 10 <sup>3</sup>	C	1,69	0,69
		≤ 3·10 <sup>3</sup>	C	,63	0,63
		≤ 10 <sup>4</sup>	O	,57	0,57
Lastspielzahl	n	≤ 3·10 <sup>4</sup>	O	,53	0,53
		≤ 10 <sup>5</sup>	O	,50	0,50
		≤ 3·10 <sup>5</sup>	0	,50	0,50
		≤ 10 <sup>6</sup>	C	,50	0,50
		ø	C	,50	0,50
Teilsicherheitsbeiwert	γMc,fat	[-]		1,5	1,5
Lastumlagerungsfaktor für Befestigungsgruppen	ΨFV	[-]	C	0,75	0,75

<sup>1)</sup> V<sub>Rk,(c/cp)</sub> nach EN 1992-4 und Tabelle C2

# Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

### Leistung

Wesentliche Merkmale unter Ermüdungsbeanspruchung in Beton unter Querlast (Bemessungsverfahren I nach TR 061)

Anhang C4



### Tabelle C5: Wesentliche Merkmale unter Ermüdungsbeanspruchung in Beton unter Zuglast (Bemessungsverfahren II nach TR 061)

Befestigungselement			HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R-D TP M16	HIT-Z M20
Stahlversagen				· · ·	
Charakteristischer Stahlwiderstand	$\Delta N_{Rk,s,0,\infty}$	[kN]	18,8	12,4	18,8
Teilsicherheitsbeiwert	γMs,N,fat	[-]		1,35	
Betonversagen, Herauszieh	en und Spa	lten	$\Delta N_{Rk,(c/p/s)}$	$_{sp),0,\infty} = \eta_{k,c,N,fat,\infty} \cdot \mathbf{N}_{Rk,(c)}$	/p/sp) <sup>1)</sup>
Wirksame Verankerungstiefe	h <sub>ef</sub>	[mm]	1	25	140
Abminderungsfaktor 1)	ηk,c,N,fat,∞	[-]	0,50		0,50
Teilsicherheitsbeiwert	γMc,fat	[-]	1,5		1,5
Lastumlagerungsfaktor für Befestigungsgruppen	ΨFN	[-]	0,	79	0,79

<sup>1)</sup> N<sub>Rk,(c/p/sp)</sub> nach EN 1992-4 und Tabelle C1.

# Tabelle C6: Wesentliche Merkmale unter Ermüdungsbeanspruchung in Beton unterQuerlast (Bemessungsverfahren II nach TR 061)

Befestigungselement			HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R-D TP M16	HIT-Z M20
Stahlversagen					
Charakteristischer Stahlwiderstand	$\Delta V_{Rk,s,0,\infty}$	[kN]	8,0	8,0	8,0
Teilsicherheitsbeiwert	γMs,∨,fat	[-]		1,35	
Betonkantenbruch, Betona lastabgewandten Seite	usbruch aut	fder	$\Delta V_{Rk,(c,i)}$	$(p_{p})_{0,\infty} = \eta_{k,c,V,fat,\infty} \cdot V_{Rk,(c)}$	,cp) <sup>1)</sup>
Wirksame Länge des Befestigungselements	lf	[mm]	125		140
Außendurchmesser des Dübels	dnom	[mm]		20	
Abminderungsfaktor 1)	ηk,c,V,fat,∞	[-]	0,50		0,50
Teilsicherheitsbeiwert	γMc,fat	[-]	1,5		1,5
Lastumlagerungsfaktor für Befestigungsgruppen	ψεν	[-]	0,75		0,75

 $^{1)}$   $V_{\text{Rk},(\text{c/cp})}$  nach EN 1992-4 und Tabelle C2

# Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Anhang C5

**Leistung** Wesentliche Merkmale unter Ermüdungsbeanspruchung in Beton unter Zug- und Querlast (Bemessungsverfahren II nach TR 061)



### Tabelle C7: Wesentliche Merkmale unter Ermüdungsbeanspruchung in Beton unter kombinierter Zug- und Querlast (Bemessungsverfahren I und II nach TR 061)

Befestigungselement		HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R-D TP M16	HIT-Z M20
Stahlversagen				
Exponent für kombinierte Belas	tung [-]		$\alpha_{\rm s}$ = $\alpha_{\rm sn}$	
	1	2,00	2,00	2,00
	≤ 10 <sup>3</sup>	1,42	1,27	1,42
	≤ 3·10 <sup>3</sup>	1,41	1,19	1,41
	≤ 10 <sup>4</sup>	1,40	1,13	1,40
Lastspielzahl	n ≤ 3·10 <sup>4</sup>	1,40	1,11	1,40
	≤ 10 <sup>5</sup>	1,40	1,10	1, <b>4</b> 0
	≤ 3·10 <sup>5</sup>	1,40	1,10	1,40
	≤ 10 <sup>6</sup>	1,40	1,10	1,40
	ß	1,40	1,10	1,40
Betonversagen			· · ·	
Exponent für kombinierte Belas	tung [-]		αc	
Lastspielzahl	n ≥1	1	1,5	1,5

Injektionssystem Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 und HIT-HY 200-R V3 mit HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Anhang C6

#### Leistung

Wesentliche Merkmale unter Ermüdungsbeanspruchung in Beton unter kombinierter Zugund Querlast (Bemessungsverfahren I und II nach TR 061)

#### Deutsches Institut für Bautechnik

Instytucja prawa publicznego utworzona wspólnie przez Rządy Krajów Związkowych oraz przez Rząd Federalny

Europejska Jednostka Oceny Technicznej dla wyrobów budowlanych

Upoważniona zgodnie z Artykułem 29 Rozporządzenia (Unii Europejskiej) Nr 305/2011 oraz członek EOTA (Europejskiej Organizacji ds. Ocen Technicznych Członek EOTA www.eota.eu

# Europejska Ocena Techniczna

ETA-19/0802 z 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik – Wersja oryginalna w języku niemieckim.

Tłumaczenie z języka angielskiego wykonane na język polski na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.

#### Część ogólna

Jednostka Oceny Technicznej wydająca niniejszą Europejską Ocenę Techniczną	Deutsches Institut für Bautechnik
Nazwa handlowa wyrobu budowlanego	System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20
Rodzina produktów, do których należy wyrób budowlany	Łączniki wklejane do stosowania w betonie, pod wpływem cyklicznych obciążeń zmęczeniowych
Producent	Hilti Aktiengesellschaft (Spółka Akcyjna) Feldkircherstraße 100 9494 SCHAAN KSIĘSTWO LIECHTENSTEIN
Zakład produkcyjny	Zakłady produkcyjne Hilti
Niniejsza Europejska Ocena Techniczna zawiera	23 strony w tym 3 Załączniki, które stanowią integralną cześć niniejszej Oceny.
Niniejsza Europejska Ocena Techniczna została wydana zgodnie z Rozporządzeniem (Unii Europejskiej) Nr 305/2011, na podstawie	EAD 330250-00-0601 Wydanie 06/2021
Niniejsza wersja zastępuje	ETA-19/0802 wydanie z 18 lipca 2023r.

Niniejsza Europejska Ocena Techniczna została wydana przez Jednostkę Oceny Technicznej w jej języku oficjalnym. Tłumaczenie niniejszej Europejskiej Oceny Technicznej na inne języki musi w pełni odpowiadać oryginalnie wydanemu dokumentowi i powinno być wyraźnie oznaczone jako takowe.

Udostępnianie niniejszej Europejskiej Oceny Technicznej, włącznie z jej przesyłaniem za pomocą metod elektronicznych, jest dopuszczalne jedynie w całości. Kopiowanie części dokumentu może mieć miejsce, jednakże jedynie za pisemną zgodą wydającej go Jednostki Oceny Technicznej. Każde częściowe kopiowanie musi być wyraźnie oznaczone jako takowe.

Niniejsza Europejska Ocena Techniczna może zostać uchylona przez wydającą ją Jednostkę Oceny Technicznej, w szczególności na podstawie informacji Komisji zgodnie z treścią Artykułu 25 Paragraf 3 Rozporządzenia (Unii Europejskiej) Nr 305/2011.

#### Część szczegółowa dokumentu

#### 1. Opis techniczny produktu

System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 lub HIT-HY 200-R V3 z HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16 lub HIT-Z M20 stanowią wklejane łączniki rozpierające składające się z opakowania foliowego z żywicą iniekcyjną Hilti HIT-HY 200-A lub HIT-HY 200-A V3 lub HIT-HY 200-R V3, z elementu stalowego HIT-Z-D TP z nakrętką kontrującą, nakrętką kołpakową (kalotową) oraz z podkładką uszczelniającą Hilti lub z elementu stalowego HIT-Z-R-D TP lub HIT-Z z nakrętką kontrującą, nakrętką sześciokątną, podkładką sferyczną oraz z podkładką uszczelniającą Hilti.

Przekazywanie obciążeń jest realizowane poprzez mechaniczne zaklinowanie kilku stożków w żywicy wiążącej, a następnie poprzez połączenie wiązania chemicznego oraz sił tarcia występujących w materiale podłoża (betonie).

Opis produktu został przedstawiony w Załączniku A.

#### 2. Wyszczególnienie zamierzonego stosowania wyrobu zgodnie ze stosownym Europejskim Dokumentem Oceny

Właściwości użytkowe podane w Rozdziale 3 obowiązują wyłącznie wtedy, gdy kotwa jest stosowana zgodnie ze specyfikacjami i warunkami podanymi w Załączniku B.

Sprawdzenia i metody oceny, na których opiera się niniejsza Europejska Ocena Techniczna uwzględniają założenie, że okres użytkowania kotwy będzie wynosił przynajmniej 50 lat. Wskazania dotyczące okresu użytkowania nie mogą być interpretowane jako gwarancja udzielona przez producenta, a jedynie jako przesłanki mające pomóc w wyborze odpowiedniego produktu spełniającego oczekiwania z punktu widzenia ekonomicznie optymalnego czasu eksploatacji wykonanych robót.

#### 3. Właściwości użytkowe produktu oraz informacje na temat metod użytych do ich oceny

#### 3.1 Wytrzymałość mechaniczna i stateczność (Podstawowe wymaganie 1)

Podstawowa charakterystyka (obciążenia statyczne i quasi- statyczne oraz obciążenia sejsmiczne)	Właściwości
Nośność charakterystyczna na obciążenia rozciągające	Patrz→ Załączniki
(obciążenia statyczne i quasi-statyczne)	B2, B3, C1
Nośność charakterystyczna na obciążenia ścinające	Detrz Zakasznik C2
(obciążenia statyczne i quasi-statyczne)	Patrz→ Załącznik C2
Przemieszczenia pod wpływem obciążeń krótkotrwałych i długotrwałe	Nie określono
(obciążenia statyczne i quasi-statyczne)	właściwości
Nośność charakterystyczna oraz przemieszczenia dla kategorii	na podstawie EAD
właściwości sejsmicznych C1 oraz C2	330250-00-0601

Podstawowa charakterystyka (obciążenia zmęczeniowe, Metoda	Właściwości
oceny A: Funkcja ciągła nośności zmęczeniowej)	
Charakterystyczna nośność zmęczeniowa pod wpływem cyklicznych ob	ciążeń rozciągających
Charakterystyczna nośność zmęczeniowa stali $\Delta N_{Rk,s,0,n}$ ( $n = 1 \text{ do } n = \infty$ )	
Charakterytyczna nośność zmęczeniowa na wyrwanie stożka	Patrz→ Załączniki
betonowego, wyciągniecia kotwy oraz rozłupania podłoża	C3 oraz C5
$\Delta N_{Rk,c,0,n}  \Delta N_{Rk,p,0,n}  \Delta N_{Rk,sp,0,n} \ (n = 1 \text{ do } n = \infty)$	

Podstawowa charakterystyka (obciążenia zmęczeniowe, Metoda oceny A: Funkcja ciągła nośności zmęczeniowej)	Właściwości			
Charakterystyczna nośność zmęczeniowa pod wpływem cyklicznych ob	ciążeń ścinających			
Charakterystyczna nośność zmęczeniowa stali $\Delta V_{Rk,s,0,n}$ ( $n = 1 \text{ do } n = \infty$ )				
Charakterytyczna nośność zmęczeniowa dla zniszczenia krawędzi podłoża betonowego $V_{Rk,c,0,n}$ ( $n = 1 \text{ do } n = \infty$ )	Patrz→ Załącznik C4 oraz C5			
Charakterystyczna nośność zmęczeniowa dla wyłupania betonu $\Delta V_{Rk,cp,0,n} (n = 1 \text{ do } n = \infty)$	01a2 05			
Charakterystyczna nośność zmęczeniowa pod wpływem cyklicznych kombinowanych obciążeń rozciągających i ścinających				
Charakterystyczna nośność zmęczeniowa stali $a_{sn}$ ( $n = 1$ do $n = \infty$ )	Patrz→ Załącznik C6			
Współczynnik przenoszenia obciążeń dla cyklicznych obciążeń rozciągających i ścinających				
Współczynnik przenoszenia obciążeń <i>wew, wev</i>	Patrz→ Załączniki od C3 do C5			

#### 3.2 Higiena, zdrowie oraz środowisko (Podstawowe wymaganie 3)

Podstawowa charakterystyka	Właściwości
Zawartość, emisja oraz/lub uwalnianie substancji niebezpiecznych	Nie określono właściwości

# 4 Zastosowany system oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych (AVCP) oraz informacje nt. podstawy prawnej

Zgodnie z Europejskim Dokumentem Oceny EAD 330250-00-0601 zastosowanie ma europejski akt prawny: [96/582/EC].

Zastosowanie ma system: 1.

#### 5 Szczegóły techniczne konieczne do wdrożenia systemu oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych (AVCP) uwzględnione w odpowiednim Europejskim Dokumencie Oceny

Szczegóły techniczne konieczne do wdrożenia systemu oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych (AVCP) są zawarte w planie kontroli przechowywanym w Deutsches Institut für Bautechnik.

W niniejszej Europejskiej Ocenie Technicznej zawarto odniesienia do następujących norm oraz dokumentów:

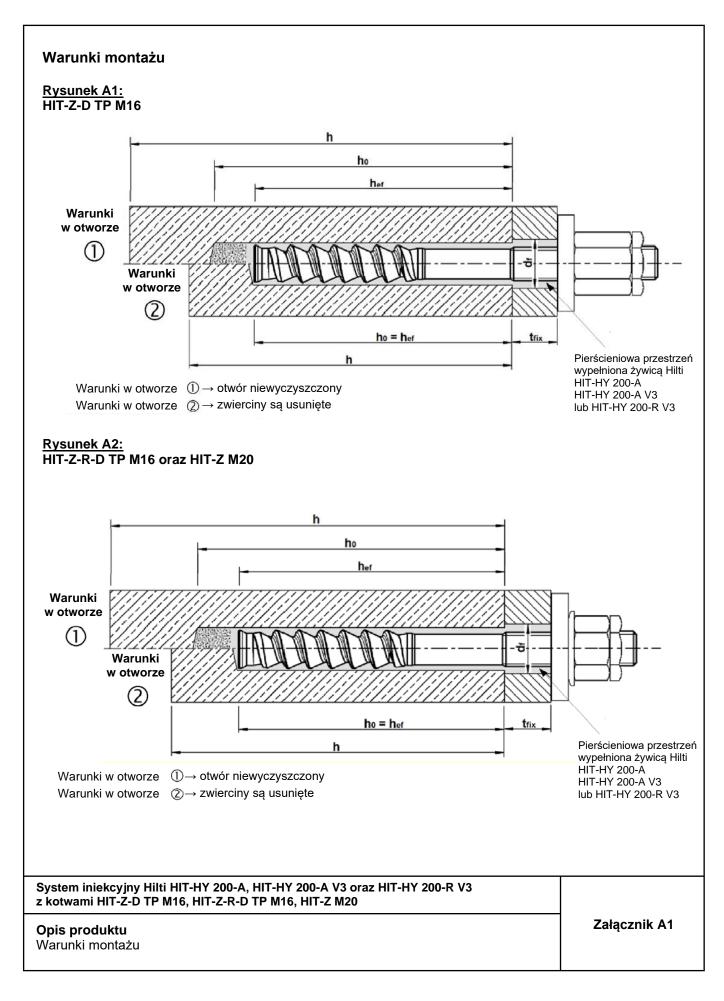
- EN 10088-1:2014	Stale odporne na korozję - Część 1: Wykaz stali odpornych na korozję
- EN 206:2013 + A1:2016	Beton - Wymagania, właściwości, produkcja i zgodność
- EN 1992-4:2018	Eurokod 2: Projektowanie konstrukcji z betonu – Część 4: Projektowanie zamocowań do stosowania w betonie
- EOTA TR 055	Projektowanie zamocowań w oparciu o EAD 330232-00-0601, EAD 330499-00-0601 oraz EAD 330747-00-0601, luty 2018r.

Dokument wydany w Berlinie 18 września 2024r. przez Deutsches Institut für Bautechnik.

Inżynier Dyplomowany Beatrix Wittstock Kierownik Sekcji *uwierzytelnione przez:* Stiller

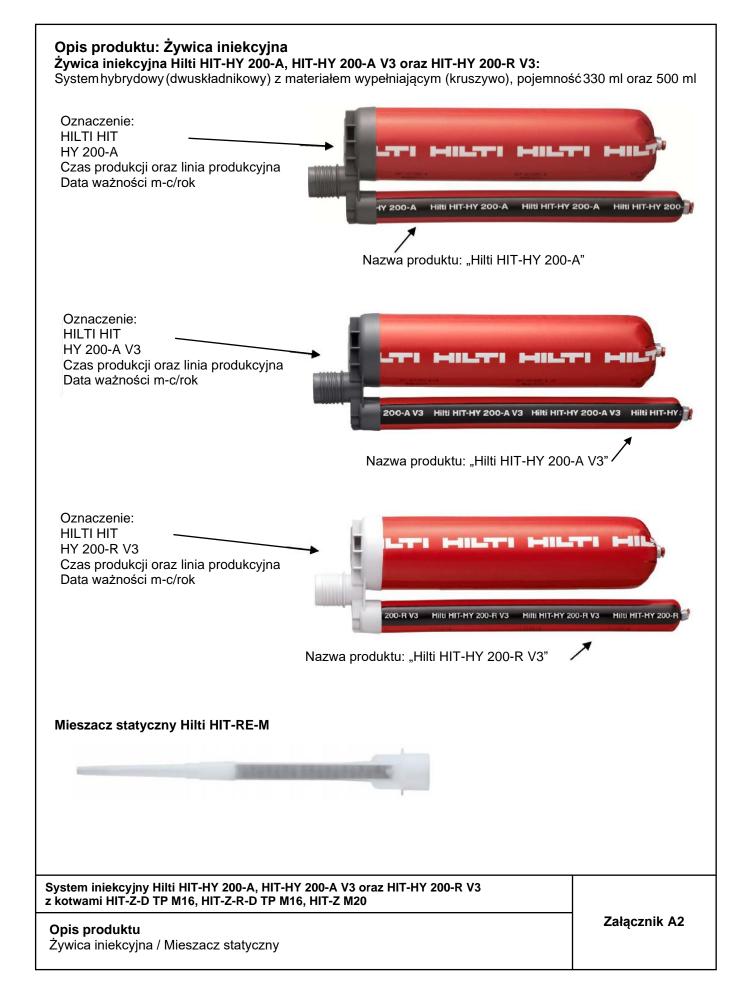
#### Strona 6 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.



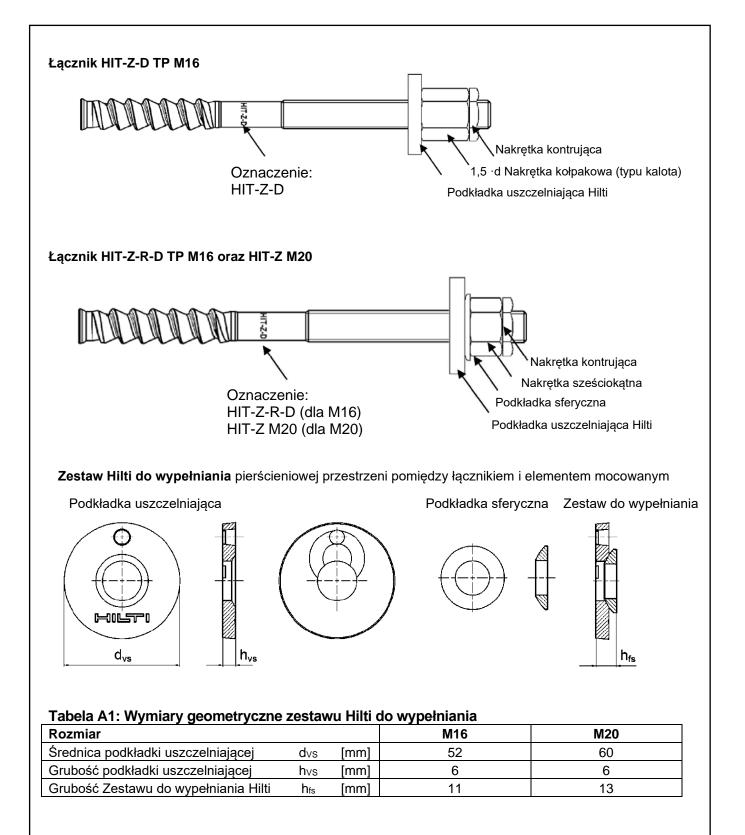
#### Strona 7 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.



### Strona 8 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.



System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

**Opis produktu** Elementy stalowe / Zestaw do wypełniania

# Strona 9 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.

### Tabela A2: Materiały

Tabela A2: Materiały			
Opis elementu	Materiał		
Elementy metalowe w	ykonane ze stali ocynkowanej		
Pręt kotwy HIT-Z-D TP M16	f <sub>uk</sub> = 610 N/mm²; f <sub>yk</sub> = 490 N/mm², Wydłużenie przy zerwaniu (I₀=5d) > 8% ciągliwość Stal ocynkowana galwanicznie, grubość ≥ 5μm		
Pręt kotwy HIT-Z M20	f <sub>uk</sub> = 595 N/mm²; f <sub>yk</sub> = 480 N/mm², Wydłużenie przy zerwaniu (I₀=5d) > 8% ciągliwość Stal ocynkowana galwanicznie, grubość ≥ 5μm		
Podkładka uszczelniająca	Stal ocynkowana galwanicznie, grubość ≥ 5μm		
Nakrętka kołpakowa (typu kalota)	Nakrętka sześciokątna o wysokości 1,5 d Stal ocynkowana galwanicznie, grubość ≥ 5µm		
Podkładka sferyczna	Stal ocynkowana galwanicznie, grubość ≥ 5μm		
Klasa wytrzymałości stali nakrętki dostosowana do klasy wytrzymałości p gwintowanego.Nakrętka sześciokątnaStal ocynkowana galwanicznie, grubość ≥ 5µm			
Nakrętka kontrująca	Stal ocynkowana galwanicznie, grubość ≥ 5μm		
Elementy metalowe w	ykonane ze stali nierdzewnej		
Klasa III odporności n	a korozję według normy EN 1993-1-4		
Pręt kotwy HIT-Z-R-D TP M16	f <sub>uk</sub> = 610 N/mm²; f <sub>yk</sub> = 490 N/mm², Wydłużenie przy zerwaniu (l₀=5d) > 8% ciągliwość Stal nierdzewna 1.4401, 1.4404 według normy EN 10088-1		
Podkładka uszczelniająca	Stal nierdzewna według normy EN 10088-1		
Podkładka sferyczna	Stal nierdzewna według normy EN 10088-1		
Nakrętka sześciokątna	Klasa wytrzymałości stali nakrętki dostosowana do klasy wytrzymałości pręta gwintowanego. Stal nierdzewna według normy EN 10088-1		
Nakrętka kontrująca	Stal nierdzewna według normy EN 10088-1		

System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

#### Strona 10 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.

#### Szczegóły techniczne zamierzonego stosowania

#### Zakotwienia poddawane:

- Obciążenie statyczne i quasi-statyczne
- Obciążeniom cyklicznym zmęczeniowym

#### Materiały podłoża:

- · Zagęszczony zbrojony lub niezbrojony beton o standardowym ciężarze bez włókien zgodny z normą EN 206.
- Klasy wytrzymałości betonu od C20/25 do C50/60 zgodne z normą EN 206.
- Beton zarysowany i beton niezarysowany.

#### Temperatury w podłożu:

- w trakcie montażu
  - od + 5 °C do + 40 °C

#### • w okresie eksploatacji

Zakres temperatur I: od – 40 °C do + 40 °C (maksymalna dopuszczalna temperatura przy oddziaływaniu długotrwałym +24 °C i maksymalna dopuszczalna temperatura przy oddziaływaniu krótkotrwałym + 40 °C). Zakres temperatur II: od – 40 °C do + 80 °C (maksymalna dopuszczalna temperatura przy oddziaływaniu długotrwałym +50 °C i maksymalna dopuszczalna temperatura przy oddziaływaniu krótkotrwałym + 80 °C).

### Warunki stosowania (warunki środowiskowe)

- · Konstrukcje poddane oddziaływaniu warunków suchych wewnątrz budowli (wszystkie materiały)
- Dla wszelkich pozostałych warunków zgodnie z normą EN 1993-1-4
- odpowiadających klasom odporności na korozję zawartym w Tabeli A2 Załącznika A4 (stale nierdzewne).

#### **Projektowanie:**

- Zakotwienia muszą być zaprojektowane pod nadzorem inżyniera doświadczonego w dziedzinie zakotwień i robót betonowych.
- Należy wykonać możliwe do weryfikacji obliczenia oraz opracować rysunki, biorąc pod uwagę obciążenia, które mają być przeniesione przez łączniki. Położenie łączników musi być określone na rysunkach projektowych (np. poprzez podanie położenia łącznika względem zbrojenia lub względem podpór, itd).
- Zakotwienia poddane cyklicznym obciążeniom zmęczeniowym muszą być zaprojektowane według: normą EN 1992-4 oraz z Raportem Technicznym EOTA TR 061 (Metoda projektowania I oraz II)

#### Montaż:

- Warunek dla betonu I1:
- Montaż betonie w suchym lub wilgotnym (nasączonym wodą) oraz stosowanie (eksploatacja) w betonie suchym lub wilgotnym.

Kierunek montażu: D3: w dół oraz poziomo i w górę (np. nad głową).

- Technika wiercenia otworów: wiercenie udarowe, wiercenie udarowe przy użyciu wierteł rurowych TE-CD, TE-YD, wiercenie diamentowe rdzeniowe.
- Montaż łącznika może być przeprowadzony wyłącznie przez odpowiednio przeszkolony personel oraz pod odpowiednim nadzorem osoby odpowiedzialnej za kwestie techniczne na budowie.

System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Zamierzone stosowanie Specyfikacje

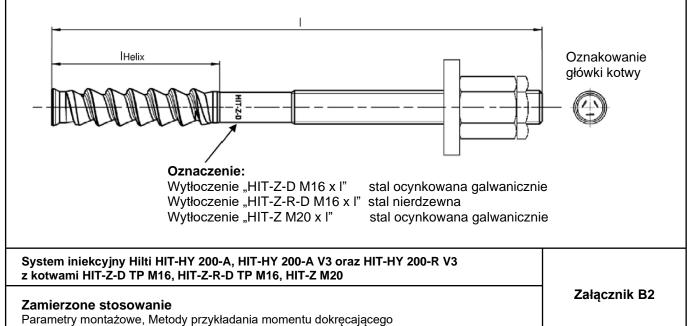
# Strona 11 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.

HIT-Z-D TP; HIT-Z-R-	D TP		M16	M20
Nominalna średnica ko	otwy d	[mm]	16	20
Nominalna średnica w	riertła d₀ [mn	n]	18	22
	min. l	[mm]	175	215
Długość łącznika	maks. I	[mm]	240	250
Długość części stożko	wanej	I <sub>Helix</sub> [mm]	96	100
Nominalna głębokość	zakotwienia	h <sub>ef</sub> [mm]	125	140
Warunki w otworze (1 Minimalna grubość el		h <sub>min</sub> [mm]	225	240
Warunki w otworze (2 Minimalna grubość el		h <sub>min</sub> [mm]	160	185
Maksymalna głęboko	ść wierconego otworu	h₀ [mm]	h - 2 d₀	h - 2 d₀
<u>Montaż nieprzelotowy:</u> Maksymalna średnica o przelotowego w elemen		d <sub>f</sub> [mm]	18	22
<u>Montaż przelotowy:</u> Maksymalna średnica o przelotowego w elemen		d <sub>f</sub> [mm]	20	24
Maksymalna grubość el	lementu mocowanego	t <sub>fix</sub> [mm]	80	75
Montażowy moment	HIT-Z-D TP, HIT-Z	T <sub>inst</sub> [Nm]	80	150
dokręcający	HIT-Z-R-D TP	T <sub>inst</sub> [Nm]	155	-

### Tabela B2: Metody przykładania momentu dokręcającego

HIT-Z-D TP; HIT-Z-R-D TP		M16	M20
Klucz dynamometryczny	alian ini binasarawana musik an an	4	✓
Dokręcanie mechaniczne przy użyciu wkrętarki udarowej Hilti SIW 6AT oraz adaptacyjnego modułu dynamometrycznego		*	1



### Minimalna odległość od krawędzi i minimalny rozstaw kotew

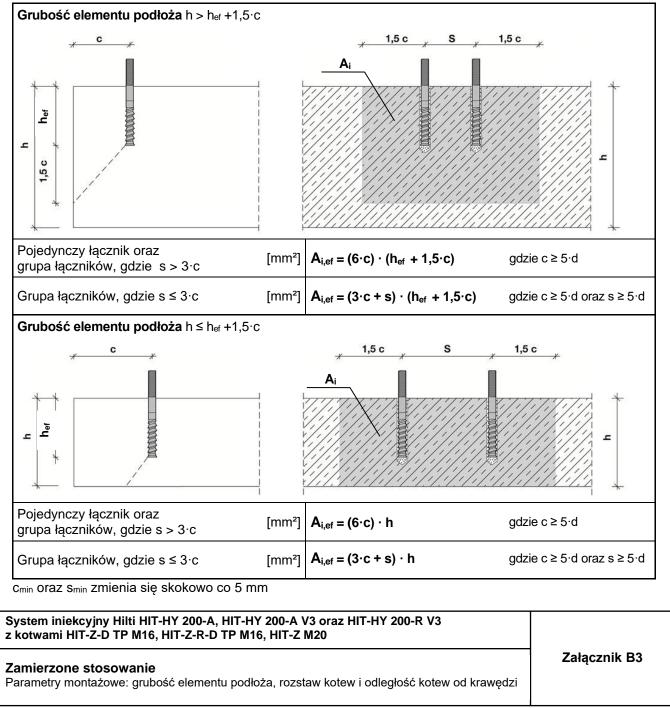
Przy obliczaniu minimalnego rozstawu i minimalnej odległości łączników od krawędzi w połączeniu z różnymi grubościami elementu betonowego musi być spełnione następujące równanie:

 $A_{i,req} < A_{i,ef}$ 

### Tabela B3: Powierzchnia wymagana A<sub>i,req</sub>

HIT-Z-D TP M16; HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20		M16	M20
Beton zarysowany	[mm²]	94700	148000
Beton niezarysowany	[mm²]	128000	198000

### Tabela B4: Powierzchnia czynna A<sub>i,ef</sub>



# Strona 13 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.

### Tabela B5: Maksymalny czas roboczy oraz minimalny czas utwardzania żywicy

Temperatura T	neratura T HIT-HY 200-A oraz HIT-HY 200-A V3		HIT-HY 200-R V3	
w podłożu <sup>1)</sup>	Maksymalny czas roboczy t <sub>work</sub>	Minimalny czas utwardzania t <sub>cure</sub>	Maksymalny czas roboczy t <sub>work</sub>	Minimalny czas utwardzania t <sub>cure</sub>
5 °C	25 minut	2 godziny	45 minut	4 godziny
> 5 °C do 10 °C	15 minut	75 minut	30 minut	2,5 godziny
> 10 °C do 20 °C	7 minut	45 minut	15 minut	1,5 godziny
> 20 °C do 30 °C	4 minuty	30 minut	9 minuty	1 godzina
> 30 °C do 40 °C	3 minuty	30 minut	6 minuty	1 godzina

Minimalna temperatura opakowania foliowego wynosi 0 °C

### Tabela B6: Parametry wiercenia otworów oraz narzędzia do osadzania kotew

Elementy	Wiercenie otworów			Montaż
Pręt kotwy	Wiercenie udarowe		Wiercenie	
HIT-Z-D TP M16 HIT-Z-R-D TP M16 Hit-Z M20	Wiertło	Wiertło rurowe TE-CD, TE-YD <sup>1)</sup>	diamentowe rdzeniowe	Końcówka iniekcyjna
				₽
Rozmiar	d₀[mm]	d₀[mm]	d₀[mm]	HIT-SZ
M16	18	18	18	18
M20	22	22	22	22

<sup>1)</sup> Z odkurzaczem Hilti VC 10/20/40 (z uruchomionym automatycznym czyszczeniem filtra, tryb eko wyłączony) lub z innym odkurzaczem zapewniającym równoważną skuteczność czyszczenia w połączeniu z określonym wiertłem rurowym Hilti TE-CD lub TE-YD.

System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Maksymalny czas roboczy oraz minimalny czas utwardzania żywic Narzędzia do czyszczenia oraz do osadzania kotew

1)

a) Wiercenie udarowe	
	<u>Osadzanie przelotowe:</u> Otwór w podłożu o wymaganej głębokości należy wywiercić prz otwór przelotowy w elemencie mocowanym przy użyciu wiertarki udarowej z włączo opcją pracy udarowo-obrotowej. Wiertarka musi być wyposażona w odpowiednio dobra pod względem rozmiaru wiertło z końcówką z węglików spiekanych. <u>Osadzanie nieprzelotowe:</u> Należy wywiercić otwór o wymaganej głębokości za pomo wiertarki udarowej z włączoną opcją pracy udarowo-obrotowej. Wiertarka musi b wyposażona w odpowiednio dobrane pod względem rozmiaru wiertło z końców z węglików spiekanych. Po zakończeniu wiercenia należy kontynuować czynności wedł opisanego w dalszej części Instrukcji użytkowania kroku "przygotowanie iniekcji żywicy".
b) Wiercenie udarowe	przy użyciu wierteł rurowych
	Osadzanie nieprzelotowe/przelotowe: Otwór o wymaganej głębokości należy wywiercić przy zastosowaniu odpowiednio dobranego pod względem rozmiaru wiertła rurowego Hilł TE-CD lub TE-YD wyposażonego w wyposażonego w przystawkę próżniową spełniającą wymagania podane w Tabeli B6. Ten system wiercenia usuwa zwierciny oraz czyści otwó podczas wiercenia pod warunkiem jego stosowania zgodnie z podręcznikiem użytkownik (patrz→Załącznik A1–Warunki wotworze ②). Po zakończeniu wiercenia należy kontynuow czynności według opisanego w dalszej części Instrukcji użytkowania kroku "przygotowani iniekcji żywicy".
c) Wiercenie diamento	owe rdzeniowe
	<ul> <li>Wiercenie techniką diamentową rdzeniową jest dopuszczalne pod warunkie zastosowania odpowiedniej wiertnicy diamentowej wyposażonej w odpowiednie wier diamentowe.</li> <li><u>Osadzanie przelotowe:</u> Otwór w podłożu o wymaganej głębokości należy wywiercić prz otwór przelotowy w elemencie mocowanym.</li> <li><u>Osadzanie nieprzelotowe:</u> Należy wywiercić w podłożu otwór o wymaganej głębokości.</li> </ul>
Czyszczenie wywiercor	ego otworu:
a) Przy zastosowaniu tec	hniki wiercenia udarowego czyszczenie otworów nie jest wymagane hniki wiercenia diamentowego rdzeniowego na mokro wymagane jest wypłukanie otworu
<b>*2</b> *	Należy dwukrotnie wypłukać otwór na całej długości zaczynając od jego dna aż momentu, gdy wypływająca woda będzie przejrzysta. Do płukania wystarczające je ciśnienie panujące w wodociągu.
€ <u>2</u> 2x	Otwór należy wydmuchać 2-krotnie, zaczynając od jego dna (w razie konieczności stosuj przedłużkę dyszy), przy użyciu niezaolejonego sprężonego powietrza (minimalne ciśnier 6 bar przy wydajności 6 m³/h) w celu usunięcia z niego wody.

#### Strona 15 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.

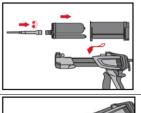
#### Deutsches Insitut für Bautechnik DIBt

#### Sprawdzenie głębokości osadzania



Należy oznaczyć element kotwiący, a następnie sprawdzić głębokość osadzania. Element musi być umieszczony w otworze w taki sposób, by zachowana była wymagana głębokość osadzania. Jeśli nie jest możliwe osadzenie elementu do wymaganej głębokości osadzania, należy usunąć zwierciny z wywierconego otworu lub otwór pogłębić.

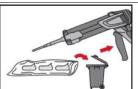
### Przygotowanie iniekcji żywicy



Należy dokładnie zamocować mieszacz statyczny Hilti HIT-RE-M na gwintowanej końcówce ładunku foliowego. Niedopuszczalne jest wprowadzanie jakichkolwiek zmian w mieszaczu.

Następnie należy zapoznać się z instrukcjami stosowania dozownika oraz zaprawy. Należy sprawdzić prawidłowość funkcjonowania kasety ładunku foliowego. Należy wprowadzić ładunek foliowy do kasety, a kasetę do komory dozownika.

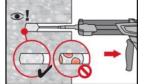
Ładunek foliowy otwiera sie automatycznie po rozpoczeciu dozowania. W zależności



od objętości ładunku foliowego, należy odrzucić określoną pierwszą porcję żywicy. Objętości, które należy odrzucić, to: 2 naciśnięcia spustu 3 naciśnięcia spustu

dla ładunku foliowego o objętości 330 ml, dla ładunku foliowego o objętości 500 ml.

### Dozowanie żywicy od końca otworu w sposób pozwalający uniknąć tworzenia pęcherzyków powietrza



Należy dozować żywicę począwszy od końca otworu, powoli wycofując mieszacz statyczny przy po każdym naciśnięciu spustu dozownika. llość (objętość) żywicy należy dobrać w taki sposób, by wypełnić pierścieniową

przestrzeń wywierconego otworu. Dozowanie żywicy jest możliwe przy zastosowaniu węża przedłużającego i końcówek iniekcyjnych. Należy zmontować (połączyć) mieszacz statyczny HIT-RE-M, przedłużkę/ki

oraz końcówkę iniekcyjną o odpowiednio dobranym rozmiarze HIT-SZ 18. Następnie należy wprowadzić końcówkę iniekcyjną do dna otworu i dozować żywicę. W trakcie dozowania końcówka iniekcyjna będzie w naturalny sposób wypychana z otworu przez ciśnienie żywicy. Ilość (objętość) żywicy należy dobrać w taki sposób, by wypełnić pierścieniową przestrzeń wywierconego otworu.

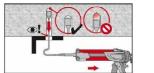


Po zakończeniu dozowania należy zwolnić nacisk tłoka dozownika poprzez naciśnięcie spustu dźwigni odprężającej. Pozwoli to zapobiec dalszemu wypływowi żywicy z mieszacza.

System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

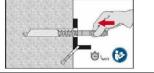
Zamierzone stosowanie Instrukcje montażu kotew

#### Montaż w pozycji nad głową:



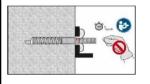
Dla montaż w pozycji *nad głową* dozowanie żywicy jest możliwe jedynie przy użyciu węża przedłużającego i końcówek iniekcyjnych. Należy zmontować mieszacz statyczny HIT-RE-M, przedłużkę/ki oraz końcówkę iniekcyjną HIT-SZ 18 o odpowiednio dobranym rozmiarze. Następnie należy wprowadzić końcówkę iniekcyjną do dna otworu i dozować żywicę. W trakcie dozowania końcówka iniekcyjna będzie w naturalny sposób wypychana z otworu przez ciśnienie żywicy.

#### Osadzanie elementu kotwiącego

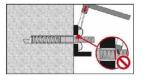


Przed użyciem elementu kotwiącego należy upewnić się, czy jego powierzchnia jest sucha, niezaolejona i pozbawiona innych zanieczyszczeń. Przed upłynięciem czasu roboczego t<sub>work</sub> należy osadzić element kotwiący, stosując się

do wymaganej głębokości osadzania. Czasy robocze twork zostały podane w Tabeli B5).



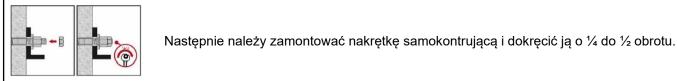
Po upłynięciu wymaganego czasu utwardzania  $t_{cure}$  (patrz $\rightarrow$  Tabela B5) należy usunąć nadmiar żywicy.



Podczas usuwania nadmiaru żywicy nie wolno uszkodzić gwintu kotwy HIT-Z(-R)-D TP.

#### Końcowy montaż przy użyciu podkładki uszczelniającej oraz nakrętki kontrującej

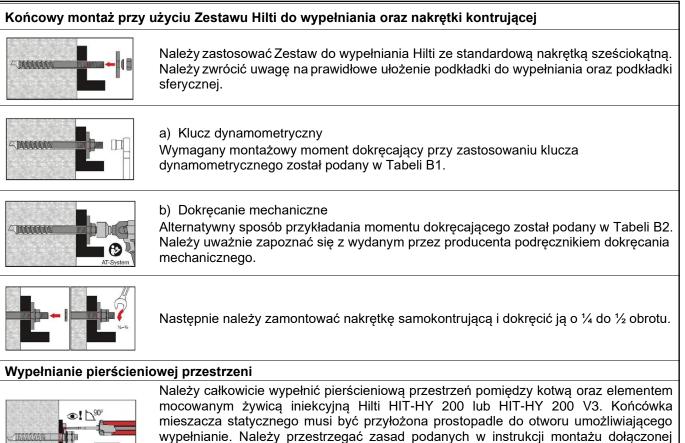
	Należy przyłożyć okrągłą część nakrętki typu kalota do podkładki uszczelniającej i ją zamontować.
	a) Klucz dynamometryczny Wymagany montażowy moment dokręcający przy zastosowaniu klucza dynamometrycznego został podany w Tabeli B1.
AT System	b) Dokręcanie mechaniczne Alternatywny sposób przykładania momentu dokręcającego został podany w Tabeli B2. Należy uważnie zapoznać się z wydanym przez producenta podręcznikiem dokręcania mechanicznego.



System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Zamierzone stosowanie Instrukcje montażu kotew

# Strona 17 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.



mocowanym żywicą iniekcyjną Hilti HIT-HY 200 lub HIT-HY 200 V3. Końcówka mieszacza statycznego musi być przyłożona prostopadle do otworu umożliwiającego wypełnianie. Należy przestrzegać zasad podanych w instrukcji montażu dołączonej do foliowego opakowania z żywicą HIT-HY 200 lub HIT-HY 200 V3. Po upłynięciu wymaganego czasu utwardzania t<sub>cure</sub> (patrz→ Tabela B5) przedmiotowy łącznik może zostać obciążony.

System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

#### Charakterystyki

Podstawowe charakterystyki pod wpływem obciążeń rozciągających w przypadku obciążeń statycznych oraz quasi-statycznych

## Strona 18 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.

HIT-Z-D TP M16; HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z	M20		M16	M20
Montażowy współczynnik bezpieczeństwa	γinst	[-]		1,0
Zniszczenie stali				
HIT-Z-D TP, HIT-Z-R-D TP, HIT-Z	N <sub>Rk,s</sub>	[kN]	1)	1)
Zniszczenie przez wyciągnięcie kotwy				
W betonie niezarysowanym klasy C20/25				
Zakres temperatur I: 24 °C / 40 °C N <sub>Rk,p,ucr</sub>	r	[kN]	115	150
Zakres temperatur II: 50 °C / 80 °C NRk,p,ucr	r	[kN]	105	135
W betonie zarysowanym klasy C20/25				
Zakres temperatur I: 24 °C / 40 °C NRk,p,cr	r	[kN]	105	135
Zakres temperatur II: 50 °C / 80 °C NRk,p,cr	r	[kN]	95	125
Współczynnik dla wpływu klasy wytrzymałości betonu $N_{Rk,p} = N_{Rk,p,(C20/25)} \cdot \psi_c$	Ψc	[-]	1,0	1,0
Zniszczenie przez wyłamanie stożka beton	iu			
Czynna głębokość osadzenia	h <sub>ef</sub>	[mm]	125	140
Współczynnik dla betonu niezarysowanego	k <sub>ucr,N</sub>	[-]		11,0
Współczynnik dla betonu zarysowanego	k <sub>cr,N</sub>	[-]		7,7
Odległość kotew od krawędzi podłoża	Ccr,N	[mm]	1	,5 · h <sub>ef</sub>
Rozstaw kotew	Scr,N	[mm]	3	3,0 · h <sub>ef</sub>
Zniszczenie przez rozłupanie podłoża beto	nowego			
	h / h <sub>ef</sub> ≥ 2,35		1,5 ⋅ h <sub>ef</sub>	h/h <sub>nom</sub> 2,35
Odległość od krawędzi podłoża c <sub>cr,sp</sub> [mm] dla	2,35 > h / h <sub>ef</sub>	> 1,35	$6,2\cdot h_{ef} - 2,0\cdot h$	1,35
	h / h <sub>ef</sub> ≤ 1	,35	3,5 ⋅ h <sub>ef</sub>	1,5·h <sub>nom</sub> 3,5·h <sub>nom</sub>
Rozstaw kotew	Scr,sp	[mm]	2	2 · C <sub>cr,sp</sub>

System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

#### Charakterystyki

Podstawowe charakterystyki pod wpływem obciążeń rozciągających w przypadku obciążeń statycznych oraz quasi-statycznych

### Strona 19 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.

# Tabela C2: Podstawowe charakterystyki dla kotwy HIT-Z(-R)-D TP pod wpływem obciążeń ścinających w przypadku obciążeń statycznych oraz quasi-statycznych

HIT-Z-D TP M16; HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M2	20		M16	M20
Montażowy współczynnik bezpieczeństwa	γinst	1,0	1,0	1,0
Zniszczenie stali bez oddziaływania moment	u zginając	ego		
HIT-Z-D TP, HIT-Z-R-D TP, HIT-Z	V <sup>0</sup> Rk,s	[kN]	1)	1)
Współczynnik ciągliwości (plastyczności)	k <sub>7</sub>		1,0	1,0
Zniszczenie stali z oddziaływaniem momentu	u zginająco	ego		
HIT-Z-D TP, HIT-Z-R-D TP, HIT-Z	$M^0_{Rk,s}$	[Nm]	1)	1)
Zniszczenie przez wyłupanie betonu				
Współczynnik wyłupania betonu	k <sub>8</sub>	[-]	2,56	2,56
Zniszczenie krawędzi podłoża betonowego				1
Czynna długość łącznika poddanego obciążeniu ścinającemu	<sub>f</sub>	[mm]	h	lef
Zewnętrzna średnica łącznika	dnom	[mm]	16	20

<sup>1)</sup> Nie określono parametrów w oparciu o dokument EAD 330250-00-0601.

# System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

#### Charakterystyki

Podstawowe charakterystyki pod wpływem obciążeń rozciągających w przypadku obciążeń statycznych oraz quasi-statycznych

# Tabela C3: Podstawowe charakterystyki pod wpływem rozciągających zmęczeniowych obciążeń w betonie (metoda projektowania I według Raportu technicznego TR 061)

Łącznik				HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R- D TP M16	HIT-Z M20
Zniszczenie stali						
Nośność charakterystyczna [kN]				$\Delta {\sf N}$ Rk,s,0,n		
			1	96,0	96,0	96,0
			≤ 10 <sup>3</sup>	70,0	70,3	70,0
			$\leq 3 \cdot 10^3$	60,0	59,1	60,0
			≤ 10 <sup>4</sup>	48,9	46,4	48,9
Liczba cykli obciążeń	n		≤ 3 · 10 <sup>4</sup>	39,7	35,7	39,7
			≤ 10 <sup>5</sup>	31,6	26,2	31,6
			≤ 3 · 10 <sup>5</sup>	26,3	20,0	26,3
			≤ 10 <sup>6</sup>	22,5	15,9	22,5
			×	18,8	12,4	18,8
Częściowy współczynnik bez	pieczeństwa	γMs.N	l,fat <b>[-]</b>	wg. Raportu Teo	chnicznego TR 061, F	Równanie (3
Wyłamanie stożka betonu $\Delta N_{Rk,(c/p/sp),0,n} = \eta_{k,c,N,fat,n} \cdot N_{Rk,l}$		ie ko	otwy oraz	rozłupanie podło	oża betonowego	
Czynna głębokość osadzania	(	h <sub>ef</sub>	[mm]		125	140
Współczynnik redukcyjny			[-]		ηk,c,N,fat,n	
			1	1,00		1,00
			≤ 10 <sup>3</sup>	0,75		0,75
			$\leq 3 \cdot 10^3$	0,71		0,71
			≤ 10 <sup>4</sup>	0,66		0,66
Liczba cykli obciążeń	n		$\leq 3 \cdot 10^4$	0,62		0,62
			≤ 10 <sup>5</sup>	0,58		0,58
			≤ 3 · 10 <sup>5</sup>		),55	0,55
			≤ 10 <sup>6</sup>		),52	0,52
			×		),50	0,50
Częściowy współczynnik bez	pieczeństwa	γMc,	fat <b>[-]</b>		1,5	1,5
Współczynnik przekazywania obciążeń dla grupy łączników	ΨFN		[-]	(	0,79	0,79

 $^{1)}\Delta N_{Rk,(c/p/sp)}$  według normy EN 1992-4 oraz Tabeli C1.

# System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

#### Charakterystyki

Podstawowe charakterystyki pod wpływem rozciągających obciążeń zmęczeniowych w betonie (Metoda projektowania I według Raportu Technicznego TR 061)

### Strona 21 Europejskiej Oceny Technicznej ETA-19/0802 wydanej 18 września 2024r.

Tłumaczenie angielskie przygotowane przez Deutsches Institut für Bautechnik. Tłumaczenie z j.angielskiego na j.polski wykonane na zlecenie Hilti (Poland) Sp. z o.o.

# Tabela C4:Podstawowe charakterystyki pod wpływem ścinających zmęczeniowych obciążeń<br/>w betonie (metoda projektowania I według Raportu technicznego TR 061)

Łącznik				HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R- D TP M16	HIT-Z M20
Zniszczenie stali					•	
Nośność charakterystyczna [kN]			$\Delta V_{Rk,s,0,n}$			
			1	48,0	57,0	48,0
			≤ 10 <sup>3</sup>	34,3	35,5	34,3
			≤ 3 · 10 <sup>3</sup>	28,9	28,7	28,9
			≤ 10 <sup>4</sup>	23,0	21,9	23,0
Liczba cykli obciążeń	n		≤ 3 · 10 <sup>4</sup>	18,3	16,8	18,3
			≤ 10 <sup>5</sup>	14,1	12,9	14,1
			≤ 3 · 10 <sup>5</sup>	11,4	10,5	11,4
			≤ 10 <sup>6</sup>	9,6	9,1	9,6
			x	8,0	8,0	8,0
Częściowy współczynnik bez	zpieczeństwa	γMs,∖	/,fat <b>[-]</b>	wg. Raportu Tecł	nnicznego TR 061, Ro	ównanie (3)
Zniszczenie krawędzi bet	onu, zniszcze	enie	przez wył	upanie betonu ∆V	$V_{\text{Rk},(c/cp),0,n} = \eta_{k,c,V,\text{fat},n} \cdot V$	Rk,(c/cp) <sup>1)</sup>
Czynna długość łącznika		lf	[mm]		125	140
Zewnętrzna średnica łącznika		dnom	[mm]		16	20
Współczynnik redukcyjny			[-]		ηk,c,V,fat,n	
			1	1	,00	1,00
			≤ 10 <sup>3</sup>	C	0,69	0,69
			≤ 3 · 10 <sup>3</sup>		),63	0,63
			≤ 10 <sup>4</sup>		),57	0,57
Liczba cykli obciążeń	n		≤ 3 · 10 <sup>4</sup>		),53	0,53
у <u>г</u>			≤ 10 <sup>5</sup>		),50	0,50
			≤ 3 · 10 <sup>5</sup>		),50	0,50
			≤ 10 <sup>6</sup>		),50	0,50
			00		),50	0,50
Częściowy współczynnik bez	zpieczeństwa	γMc	,fat <b>[-]</b>		1,5	1,5
Współczynnik przekazywani obciążeń dla grup łączników		,	[-]	C	),75	0,75

 $^{1)}\,V_{\text{Rk},(c,cp)}\,według$  normy EN 1992-4 oraz Tabeli C2.

System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

#### Charakterystyki

Podstawowe charakterystyki pod wpływem ścinających obciążeń zmęczeniowych w betonie (Metoda projektowania I według Raportu Technicznego TR 061)

# Tabela C5: Podstawowe charakterystyki pod wpływem rozciągających zmęczeniowych obciążeń w betonie (metoda projektowania II według Raportu technicznego TR 061)

Łącznik	HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R- D TP M16	HIT-Z M20
Zniszczenie stali			
Nośność charakterystyczna $\Delta N_{Rk,s,0,\infty}$ [kN]	18,8	12,4	18,8
Częściowy współczynnik bezpieczeństwa <sub>γMs,N,fat</sub> [-]	1,35		
Wyłamanie stożka betonu, wyciągnięcie kotwy oraz rozłupanie podłoża betonowego	$\Delta N_{\text{Rk},(c/p/sp),0,n} = \eta_{k,c,N,\text{fat},\infty} \cdot N_{\text{Rk},(c/p/sp)}^{(1)}$		
Czynna głębokość zakotwienia hef [mm]	125		140
Współczynnik redukcyjny <sup>1)</sup> $\eta_{k,c,N,fat,\infty}$ [-]	0,50		0,50
Częściowy współczynnik bezpieczeństwa γ <sub>Mc,fat</sub> [-]	1,5		1,5
Współczynnik przenoszenia obciążeń dla grup łączników ΨFV [-]	0	,79	0,79

 $^{1)}\,N_{\text{Rk},(c/p/sp)}$  według normy EN 1992-4 oraz Tabeli C1.

# Tabela C6: Podstawowe charakterystyki pod wpływem ścinających zmęczeniowych obciążeń w betonie (metoda projektowania II według Raportu technicznego TR 061)

Łącznik			HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R- D TP M16	HIT-Z M20
Zniszczenie stali					
Nośność charakterystyczna 🔬	/ <sub>Rk,s,0,∞</sub>	[kN]	8,0	8,0	8,0
Częściowy współczynnik bezpieczeństwa γ <sub>Ms,V,fat</sub> [-]			1,35		
Zniszczenie krawędzi betonu, zniszczenie przez wyłupanie betonu			$\Delta V_{Rk,(c/cp),0,n} = \eta_{k,c,V,fat,\infty} \cdot V_{Rk,(c/cp)}{}^{1)}$		
Czynna długość łącznika	lf	[mm]	1	25	140
Zewnętrzna średnica łącznika	d <sub>nom</sub>	[mm]		18	20
Współczynnik redukcyjny 1)	ηk,c,V,fat,∞	[-]	0	,50	0,50
Częściowy współczynnik bezpieczeństwa γ <sub>Mc,fat</sub> [-]			1,5		1,5
Współczynnik przenoszenia obciążeń dla grup łączników	ΨFV	[-]	0	,75	0,75

<sup>1)</sup> V<sub>Rk,(c,cp)</sub> według normy EN 1992-4 oraz Tabeli C2.

System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

#### Charakterystyki

Podstawowe charakterystyki pod wpływem rozciągających i ścinających obciążeń zmęczeniowych w betonie (Metoda projektowania II według Raportu Technicznego TR 061)

# Tabela C7:Podstawowe charakterystyki pod wpływem kombinowanych rozciągających<br/>i ścinających zmęczeniowych obciążeń w betonie<br/>(metoda projektowania I oraz II według Raportu technicznego TR 061)

Łącznik		HIT-Z-D TP M16	HIT-Z-R- D TP M16	HIT-Z M20
Zniszczenie stali				
Wykładnik potęgi dla kombinacji obciążeń zmęczeniowych	[-]		αsn	
	1	2,00	2,00	2,00
	≤ 10 <sup>3</sup>	1,42	1,27	1,42
	≤ 3 · 10 <sup>3</sup>	1,41	1,19	1,41
	≤ 10 <sup>4</sup>	1,40	1,13	1,40
Liczba cykli obciążeń n	≤ 3 · 10 <sup>4</sup>	1,40	1,11	1,40
	≤ 10 <sup>5</sup>	1,40	1,10	1,40
	≤ 3 · 10 <sup>5</sup>	1,40	1,10	1,40
	≤ 10 <sup>6</sup>	1,40	1,10	1,40
	8	1,40	1,10	1,40
Zniszczenie betonu		·	·	
Wykładnik potęgi dla kombinacji obciążeń zmęczeniowych	[-]		αc	
Liczba cykli obciążeń	n ≥1		1,5	1,5

System iniekcyjny Hilti HIT-HY 200-A, HIT-HY 200-A V3 oraz HIT-HY 200-R V3 z kotwami HIT-Z-D TP M16, HIT-Z-R-D TP M16, HIT-Z M20

Charakterystyki

Podstawowe charakterystyki pod wpływem kombinowanych rozciągających i ścinających zmęczeniowych obciążeń w betonie (metoda projektowania I oraz II wg Raportu Technicznego TR 061)